

Zeitschrift:	Rapport de gestion et comptes / Chemins de fer fédéraux suisses
Herausgeber:	Chemins de fer fédéraux suisses
Band:	- (1937)
Rubrik:	Comptes de construction pour l'année 1937

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 17.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Comptes de construction

Dépenses portées aux comptes de construction

Compte de construction.	Dépenses de construction		Remboursements et amortissements		Dépenses portées au compte de construction	
	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.
I. Frais généraux	363 830	25	75 519	55	288 310	70
a. Administration et direction des travaux	286 638	20	56 073	65	230 564	55
1. Traitements, salaires et frais de voyage	269 346	10	55 953	65	213 392	45
2. Frais de bureau et de matériel	11 167	25	120	—	11 047	25
3. Mobilier, instruments et matériel technique	125	05	—	—	125	05
4. Loyers et entretien des locaux	739	50	—	—	739	50
5. Frais judiciaires généraux et expertises	—	—	—	—	—	—
6. Divers	5 260	30	—	—	5 260	30
b. Intérêts du capital d'établissement	77 192	05	19 445	90	57 746	15
II. Etablissement de la ligne et installations fixes	9 784 920	15	2 197 325	—	7 587 595	15
a. Acquisition de terrains et de droits	1 215 755	32	409 174	20	806 581	12
1. Traitements, frais de voyage, frais d'estimation et de justice	34 837	50	—	—	34 837	50
2. Indemnités de toute nature	1 170 082	92	409 144	20	760 938	72
3. Plans cadastraux et bornage	5 377	50	—	—	5 377	50
4. Divers	5 457	40	30	—	5 427	40
b. Terrassements et ouvrages d'art	3 059 361	98	377 133	10	2 682 228	88
1. Terrassements, murs, travaux d'assainissement, ensembles, etc.	521 000	65	6 841	95	514 158	70
2. Tunnels et galeries	336 764	70	130 300	—	206 464	70
3. Ponts, viaducs, ponceaux et aqueducs	978 049	19	162 747	45	810 301	74
4. Ballastage des voies	249 403	55	3 278	85	246 124	70
5. Empierrement de routes, chemins et places	358 941	95	48 404	40	310 537	55
6. Corrections de rivières, endiguements et travaux de protection sur les versants de montagne	532 641	89	25 560	45	507 081	44
7. Divers	87 560	05	—	—	87 560	05
c. Voie de fer	654 588	90	114 434	05	540 154	85
1. Traverses des voies et des aiguilles, etc.	179 327	55	7 390	55	171 947	—
2. Rails et leurs attaches	236 544	60	9 736	—	226 808	60
3. Aiguilles, plaques tournantes et chariots transbordeurs . .	95 299	75	91 728	80	3 570	95
4. Pose de la voie	142 396	30	5 588	70	136 807	60
5. Divers	1 020	70	—	—	1 020	70
d. Bâtiments et installations mécaniques	1 848 613	65	813 685	80	1 034 927	85
1. Bâtiments d'administration et maisons d'habitation	29 497	55	400	—	29 097	55
2. Bâtiments pour le service général de l'exploitation	1 618 326	75	692 519	15	925 807	60
3. Installations d'éclairage à l'extérieur	107 297	10	44 797	10	62 500	—
4. Alimentation d'eau et installations de désinfection à l'extérieur	41 554	50	16 389	55	25 164	95
5. Grues de chargement, ponts à bascule et gabarits de chargement des gares	51 296	25	59 580	—	8 283	75
6. Machines et installations mécaniques des ateliers	—	—	—	—	—	—
7. Divers	641	50	—	—	641	50
e. Installations pour la traction électrique	1 017 115	37	199 339	10	817 776	27
1. Bâtiments	—	—	—	—	—	—
2. Equipement des sous-centrales et des postes de distribution	—	—	—	—	—	—
3. Lignes au-dessus du corps de la voie	997 444	87	198 139	10	799 305	77
4. Rails de contact	—	—	—	—	—	—
5. Eclissage électrique des rails	19 636	95	1 200	—	18 436	95
6. Lignes aériennes d'alimentation, de retour et de transport	—	—	—	—	—	—
7. Frais de la traction, d'essai et divers	33	55	—	—	33	55
Total I et II à reporter	10 148 750	40	2 272 844	55	7 875 905	85

pour l'année 1937.
et des entreprises accessoires en 1937.

	Dépenses de construction		Remboursements et amortissements		Dépenses portées au compte de construction	
	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.
Compte de construction.						
	Report I et II		10 148 750	40	2 272 844	55
f. Télégraphe, signaux et appareils de protection			1 989 484	93	283 558	75
1. Lignes télégraphiques et téléphoniques			250 357	55	76 857	50
2. Appareils de signaux et de protection			1 618 245	10	160 700	35
3. Indicateurs d'orientation et de police			3 092	—	800	—
4. Clôtures et barrières			117 087	18	45 200	90
5. Divers			703	10	—	—
III. Matériel roulant			7 143 774	45	3 315 746	75
1. Locomotives à vapeur et tenders			—	—	1 966 580	—
2. Locomotives électriques			786 588	65	213 404	—
3. Automotrices à voyageurs			642 598	40	—	642 598
4. Voitures à voyageurs			2 984 698	80	476 331	—
5. Automotrices à bagages			2 927	20	—	2 927
6. Fourgons			963 811	25	47 396	—
7. Wagons à marchandises			1 201 851	35	383 628	—
8. Trucs transporteurs			—	—	—	—
9. Wagons de service			230 770	20	228 407	75
10. Tracteurs			330 528	60	—	330 528
IV. Mobilier et ustensiles			368 607	20	144 138	60
1. Pour l'administration générale			44 105	95	7 444	65
2. Pour l'entretien et la surveillance de la voie			87 197	20	116 088	45
3. Pour le service des gares et stations et la conduite des trains			159 082	70	11 195	25
4. Pour le service de la traction, y compris les ateliers de dépôt			78 221	35	9 410	25
V. Services auxiliaires, économat			—	—	37 200	86
Total du compte de construction			17 661 132	05	5 769 930	76
Dépenses pour entreprises accessoires.						
1. Usines électriques, lignes de transport et sous-stations			91 535	20	1 163 231	50
2. Ateliers			316 141	10	3 643 969	43
3. Navigation sur le lac de Constance			4 465	—	117 145	08
Total pour entreprises accessoires			412 141	30	4 924 346	01
Total général			18 078 273	35	10 694 276	77

Situation du compte de construction et des entreprises accessoires au 31 déc. 1937.

Compte de construction.	Situation au 31 décembre 1936		Augmentation suivant compte de construction de 1937		Situation au 31 décembre 1937		
	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	
I. Frais généraux	202 559 373	31	288 310	70	202 847 684	01	
a. Administration et direction des travaux	94 310 206	65	230 564	55	94 540 771	20	
b. Intérêts du capital d'établissement	108 249 166	66	57 746	15	108 306 912	81	
II. Etablissement de la ligne et installations fixes	1 622 245 663	11	7 587 595	15	1 629 833 258	26	
a. Acquisition de terrains et de droits	199 682 973	23	806 581	12	200 489 554	35	
b. Terrassements et ouvrages d'art	717 503 202	80	2 682 228	88	720 185 431	68	
c. Voie de fer	217 569 348	16	510 154	85	218 109 503	01	
d. Bâtiments et installations mécaniques	233 317 921	18	1 034 927	85	234 352 849	03	
e. Installations pour la traction électrique	122 117 761	43	817 776	27	122 935 537	70	
f. Télégraphe, signaux et appareils de protection	132 054 456	31	1 705 926	18	133 760 382	49	
III. Matériel roulant	618 781 155	07	3 828 027	70	622 609 182	77	
1. Locomotives à vapeur et tenders	36 291 457	—	1 966 580	—	34 324 877	—	
2. Locomotives électriques	265 861 968	87	573 184	65	266 435 153	52	
3. Automotrices à voyageurs	10 131 763	45	642 598	40	10 774 361	85	
4. Voitures à voyageurs	155 410 725	25	2 508 367	80	157 919 093	05	
5. Automotrices à bagages	8 016 149	45	2 927	20	8 019 076	65	
6. Fourgons	11 476 711	80	916 415	25	12 393 127	05	
7. Wagons à marchandises	117 622 361	55	818 223	35	118 440 584	90	
8. Trués transporteurs	617 450	—	—	—	617 450	—	
9. Wagons de service	8 170 366	05	2 362	45	8 172 728	50	
10. Tracteurs	5 182 201	65	330 528	60	5 512 730	25	
IV. Mobilier et ustensiles	31 766 499	10	224 468	60	31 990 967	70	
V. Service auxiliaire, économat	579 696	25	—	37 200	86	542 495	39
Total du compte de construction	2 475 932 386	84	11 891 201	29	2 487 823 588	13	
 Dépenses pour entreprises accessoires.							
1. Usines électriques, lignes de transport et sous-stations	236 662 094	26	—	1 071 696	30	235 590 397	96
2. Ateliers	34 210 999	56	—	3 327 828	33	30 883 171	23
3. Navigation sur le lac de Constance	2 490 444	68	—	112 680	08	2 377 764	60
Total pour entreprises accessoires	273 363 538	50	—	4 512 204	71	268 851 333	79
Total général	2 749 295 925	34	7 378 996	58	2 756 674 921	92	

Spécification par objets des dépenses portées au compte de construction en 1937.

Nº	Compte de construction.	Dépenses de construction		Remboursements et amortissements		Dépenses portées au compte de construction		
		Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	
Installation de la traction électrique.								
I. Frais généraux et II. Etablissement de la ligne et installations fixes.								
1	Tronçon Sonceboz-Moutier,							
	a. Ligne de contact	459 251	85	* 100 400	—	358 851	85	
	* Participation de la Confédération.							
	b. Etablissement du profil d'espace libre (infrastructure, superstructure, bâtiments)	403 938	75	* 174 503	75	229 435	—	
	* Participation de la Confédération 149 300 fr.							
	c. Installations à courant faible (télégraphe, téléphone, etc.)	357 004	45	* 138 080	—	218 924	45	
	* Participation de la Confédération 129 500 fr.							
	d. Signaux et installations de sécurité.	27 940	79	* 17 921	25	10 019	54	
	* Participation de la Confédération 10 950 fr.							
2	Tronçon Giubiasco-Locarno, complément,							
	a. Ligne de contact	387	25	—	—	387	25	
	b. Etablissement du profil d'espace libre (infrastructure, superstructure, bâtiments)	26 847	40	—	—	26 847	40	
	c. Installations à courant faible (télégraphe, téléphone, signaux, etc.)	9 105	25	—	18	9 087	25	
3	Tronçon Gossau-Sulgen, complément,							
	a. Etablissement du profil d'espace libre (infrastructure, superstructure, bâtiments)	1 478	25	—	—	1 478	25	
	b. Installations à courant faible (télégraphe, téléphone, signaux, etc.)	—	569	50	683	60	—	
4	Tronçon Rorschach-Buchs, complément,							
	a. Etablissement du profil d'espace libre (infrastructure, superstructure, bâtiments)	2 449	20	—	—	2 449	20	
	b. Installations à courant faible (télégraphe, téléphone, signaux, etc.)	321	—	—	—	321	—	
5	Lignes de contact, améliorations et travaux complémentaires sur les lignes:							
	a. Thoune-Berne	4 885	20	2 400	—	2 485	20	
	b. Erstfeld-Bellinzone	262	90	5 000	—	4 737	10	
	c. Bellinzone-Chiasso	539	20	5 000	—	4 460	80	
	d. Erstfeld-Lucerne	689	60	11 072	—	10 382	40	
	e. Arth-Goldau-Zurich et Zoug-Lucerne	10 189	55	14 742	—	4 552	45	
	f. Lucerne-Olten-Bâle	996	70	6 070	—	5 073	30	
	g. Brigue-Sion	3 179	50	2 700	—	479	50	
	h. Sion-Lausanne	40 770	75	7 459	20	33 311	55	
	i. Lausanne-Vallorbe et Daillens-Yverdon	11 667	90	2 000	—	9 667	90	
	k. Palézieux-Lausanne-Genève	10 230	15	1 950	—	8 280	15	
	l. Palézieux-Fribourg-Berne	11 407	90	630	—	10 777	90	
	m. Zurich-Olten	166	50	583	—	416	50	
	n. Olten-Berne	646	85	—	—	646	85	
	o. Thalwil-Richterswil	27 206	50	3 891	45	23 315	05	
	p. Zurich-Rapperswil	9 147	05	949	70	8 197	35	
	q. Winterthour-Romanshorn-Rorschach	59 151	90	10 585	—	48 566	90	
	r. Rotkreuz-Rapperswil, Hendschiken-Brougg	35	05	—	—	35	05	
	s. Wildegg-Emmenbrücke, Beinwil-Münster	848	65	—	—	848	65	
	t. Richterswil-Coire, Sargans-Buchs	16 104	50	8 720	05	7 384	45	
	u. Yverdon-Bienne	18 610	10	4 128	60	14 481	50	
	v. Olten-Bienne	307	15	—	—	307	15	
	w. Rapperswil-Wattwil	13 308	—	4 998	20	8 309	80	
	x. Moutier-Delémont	9 441	60	—	—	9 441	60	
	y. Bâle-Delémont	213	35	—	—	213	35	
	z. Wallisellen-Rapperswil, Uznach-Ziegelbrücke	8 453	95	351	—	8 102	95	
	aa. Zurich-Affoltern-Zoug	11	70	—	—	11	70	
	bb. Ziegelbrücke-Linthal	—	—	3 497	90	—	3 497	
	cc. Berne-Lucerne	4 000	35	20 025	—	—	16 024	
6	Installations à courant faible (télégraphe, téléphone, signaux, etc.), travaux complémentaires sur la ligne Thoune-Berne	—	—	4 600	—	4 600	—	
	Total pour l'installation de la traction électrique, établissement de la ligne (Installation de la traction électrique, dépenses pour entreprises accessoires, voir page 48.)	1 550 627	24	552 959	70	997 667	54	

Spécification par objets des dépenses portées au compte de construction en 1937.

Nº		Direction générale.	Dépenses de construction		Remboursements et amortissements		Dépenses portées au compte de construction	
			Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.
I. Frais généraux et II. Etablissement de la ligne et installations fixes.								
7	Agrandissement de la centrale téléphonique de Berne	8 505	—	—	—	—	8 505	—
8	Ascenseur électrique dans la maison de la Schanzenstrasse n° 6 à Berne	9 555	—	—	—	—	9 555	—
	Total I et II	18 060	—	—	—	—	18 060	—
III. Matériel roulant.								
9	3 locomotives électriques de manœuvre,							
	1 E ^e 3/3 n° 16356, complément	1 740	—	—	—	—	1 740	—
	2 E 3/3 n° 16357—16358	360 990	15	—	—	—	360 990	15
10	1 rame automotrice rapide Re 8/12 n° 502	616 995	10	—	—	—	616 995	10
11	1 automotrice rapide Re 2/4 n° 203, complément	1 736	—	—	—	—	1 736	—
12	1 wagon à skis, remorque de l'automotrice rapide Re 2/4 n° 206	4 650	—	—	—	—	4 650	—
13	13 tracteurs pour le service des manœuvres,							
	1 Te n° 81	108 329	—	—	—	—	108 329	—
	2 " " 151—152	84 718	55	—	—	—	84 718	55
	2 Tm " 324—325	37 316	50	—	—	—	37 316	50
	4 " " 326—329	75 507	30	—	—	—	75 507	30
	4 " " 223, 230, 231, 233, transformation	16 657	25	—	—	—	16 657	25
14	38 voitures,							
	10 AB ^{4ü} n° 2841—2850.	1 059 800	60	—	—	—	1 059 800	60
	2 B ^{4ü} " 4101—4102.	232 628	35	—	—	—	232 628	35
	7 BC ^{4ü} " 5059—5065.	669 477	05	—	—	—	669 477	05
	3 C ^{4ü} " 9566—9568.	316 680	—	—	—	—	316 680	—
	5 " " 9601—9605.	535 091	55	—	—	—	535 091	55
	1 Cr ^{4ü} " 10001 voiture-buffet.	134 021	25	—	—	—	134 021	25
	10 C ^{4ü} " 9541—9550, complément.	7 000	—	—	—	—	7 000	—
15	2 voitures transformées, C ^{4ü} , n° 9345, 9347	30 000	—	—	—	—	30 000	—
16	12 fourgons,							
	10 F ^{4ü} n° 18843—18852	794 096	35	—	—	—	794 096	35
	2 FZ ^{4ü} " 19101—19102	165 628	20	—	—	—	165 628	20
17	66 wagons à marchandises,							
	50 K ³ n° 45871—45920	573 935	75	—	—	—	573 935	75
	16 " " 45921—45936	181 620	10	—	—	—	181 620	10
18	Remplacement des caisses de 50 wagons à marchandises L ⁵	100 000	—	—	—	—	100 000	—
19	2 ballastières à bascule S ^k n° 98878—98879	53 540	60	—	—	—	53 540	60
20	16 ballastières S ^{3ü} n° 98111—98126	49 332	75	—	—	—	49 332	75
21	1 wagon d'étalonnage X ⁴ n° 99992	58 306	30	—	—	—	58 306	30
22	23 wagons de service provenant d'anciens véhicules	19 836	75	—	—	—	19 836	75
23	Normalisation des appareils de commande de sûreté, 1 automotrice à voyageurs avec compartiment pour les bagages CFm 2/4 n° 9901	1 739	70	—	—	—	1 739	70
24	Equipement de véhicules avec le dispositif de commande automatique des trains,							
	127 locomotives électriques	423 858	50	—	—	—	423 858	50
	5 automotrices à voyageurs	17 477	60	—	—	—	17 477	60
	1 " " bagages	2 927	20	—	—	—	2 927	20
25	Installation du chauffage électrique,							
	14 fourgons F n° 16481—16491, 16493—16495, complément	2 660	10	—	—	—	2 660	10
	1 fourgon avec compartiment postal FZ n° 17912	869	25	—	—	—	869	25
	9 wagons de chauffage X ^d n° 99035—99043 (conduite)	3 519	35	—	—	—	3 519	35
26	Equipement de véhicules avec le frein à air comprimé «Drolshammer»,							
	18 wagons à marchandises K ² (frein à air comprimé)	10 258	80	—	—	—	10 258	80
	620 " " " K ³ (perfectionnement)	227 961	—	—	—	—	227 961	—
	601 " " " M ⁶ " "	107 596	20	—	—	—	107 596	20
	1 " " " "	479	50	—	—	—	479	50
	2 ballastières	127	05	—	—	—	127	05
	13 wagons de service X	2 026	40	—	—	—	2 026	40

Spécification par objets des dépenses portées au compte de construction en 1937.

N°			Dépenses de construction		Remboursements et amortissements		Dépenses portées au compte de construction	
			Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.
Direction générale.								
27	Perfectionnements divers du matériel roulant,							
	Installation de l'éclairage avec dynamos dans le fourgon avec compartiment postal FZ n° 17912		557	35	—	—	557	35
	Toiture à 4 tracteurs Tm		6 000	—	—	—	6 000	—
	Protection du poste de commande de deux tracteurs Tm		2 000	—	—	—	2 000	—
28	Reports dans l'inventaire,							
	2 wagons de service X, anciennement wagons à marchandises J .		1 756	—	1 756	—	—	—
	7 wagons de service X, anciennement wagons de service de la série n° 80000		42 325	—	—	—	42 325	—
			Total des acquisitions		7 143 774	45	1 756	—
							7 142 018	45
29	Amortissement de matériel roulant mis au rebut ou vendu,							
	26 locomotives à vapeur		—	—	1 966 580	—	1 966 580	—
	1 » électrique		—	—	213 404	—	213 404	—
	28 voitures		—	—	476 331	—	476 331	—
	6 fourgons		—	—	47 396	—	47 396	—
	104 wagons à marchandises		—	—	381 872	—	381 872	—
	141 wagons de service S et X		—	—	228 407	75	228 407	75
			Total des amortissements		—	—	3 313 990	75
							—3 313 990	75
			Total III		7 143 774	45	3 315 746	75
							3 828 027	70
IV. Mobilier et ustensiles.								
30	Pour l'administration générale		25 430	20	1 628	80	23 801	40
31	Pour l'entretien et la surveillance de la voie.		2 066	75	597	—	1 469	75
32	Pour le service des gares et des trains		51 403	15	—	—	51 403	15
33	Pour le service de la traction et des ateliers		60 501	—	100	—	60 401	—
34	Acquisition d'appareils de réclame lumineux		10 000	—	—	—	10 000	—
			Total IV		149 401	10	2 325	80
							147 075	30
V. Services auxiliaires.								
35	Economat,							
	a. Amortissement du capital d'établissement		—	—	11 593	93	11 593	93
	b. » d'objets d'inventaire		—	—	25 606	93	25 606	93
			Total pour l'économat		—	—	37 200	86
			Total, Direction générale		7 311 235	55	3 355 273	41
							3 955 962	14

Spécification par objets des dépenses portées au compte de construction en 1937.

Nº			Dépenses de construction		Remboursements et amortissements		Dépenses portées au compte de construction			
			Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.		
I ^{er} arrondissement.										
I. Frais généraux et II. Etablissement de la ligne et installations fixes.										
36	Genève-La Plaine , rélargissement d'un passage supérieur au km 166, ₆₇₅ .	6 553	75	—	—	—	6 553	75		
37	Station de Gilly-Bursinel , assainissement de la plateforme	14 693	75	—	—	—	14 693	75		
38	St-Maurice-Monthey , raccordement industriel Losinger et Co., à Massongex	8 781	85	153	25	—	8 628	60		
39	Gare de Brigue ,									
	a. Complétement de l'enclenchement; nouveau parcours sur voie VI	2 063	55	600	—	—	1 463	55		
	b. Rachat d'installations du buffet	11 000	—	—	—	—	11 000	—		
40	Gare de Neuchâtel , installations fixes pour le chauffage préalable des trains	77 392	90	—	—	—	77 392	90		
41	Bienne-Neuveville , établissement de chemins de dévestiture et travaux de protection	6 966	05	22	10	—	6 943	95		
42	Station de Chambrelien , extension	26 697	15	24 500	—	—	2 197	15		
43	Gare de La Chaux-de-Fonds ,									
	a. Aménagement de locaux pour la douane	27 604	70	—	—	—	27 604	70		
	b. Monte-plats électrique pour le buffet	7 480	90	—	—	—	7 480	90		
	c. Remplacement d'un monte-charge hydraulique par un appareil mû à l'électricité	19 759	45	15 119	—	—	4 640	45		
44	Palézieux-Lyss , remplacement du tablier métallique du pont sur la Broye, à Bressonnaz	48 516	10	19 020	—	—	29 496	10		
45	Station de Domdidier , établissement d'une voie de débord	11 880	80	145	95	—	11 734	85		
46	Station d'Aarberg , raccordement industriel de la Sucrerie S. A.	45 530	48	—	—	—	45 530	48		
47	Gare de Berne ,									
	a. Adaptation des voies à la situation créée par le transfert de la gare aux marchandises à Weiermannshaus	452 600	86	465 866	65	—	13 265	79		
	b. Rénovation du bâtiment aux voyageurs	69 727	—	—	—	—	69 727	—		
48	Berne-Weiermannshaus , installations complémentaires dans les caves .	3 891	30	—	—	—	3 891	30		
49	Station de Münchenbuchsee , raccordement industriel de la société d'agriculture	5 325	95	—	—	—	5 325	95		
50	Gare de Thoune , raccordement industriel de la société coopérative de consommation	4 749	50	32	50	—	4 717	—		
51	Aesch-Münchenstein , installation du bloc-système	23 926	55	2 000	—	—	21 926	55		
52	Bienne-Reuchenette , construction d'un radier dans le tunnel V, à Rond-châtel	11 743	95	—	—	—	11 743	95		
53	Participation aux frais de transformation d'installations à courant faible à l'occasion de l'électrification , tronçon Sanceboz-Moutier	113 572	10	—	—	—	113 572	10		
54	Eloignement de signaux avancés	185 987	16	12 602	30	—	173 384	86		
55	Installation de la 3^e signification aux signaux avancés lumineux de jour de diverses stations	5 845	15	—	—	—	5 845	15		
56	Compléments de voies et d'appareils de protection à la gare de Lausanne et à la station des Hauts-Geneveys; signaux pour l'arrêt conditionnel des trains à Tolochenaz, Essert-Pittet, Villaret, Moreillon et Bargen, et pose de tôles garde-ballast dans diverses gares et stations	19 389	15	—	—	—	19 389	15		
57	Pose de dispositifs de calage des lames aux aiguilles manœuvrées à la main dans diverses gares et stations	20 320	87	—	—	—	20 320	87		
58	Clôtures et barrières et amélioration de passages à niveau , pose de barrières à bascule aux passages à niveau des lignes Lausanne-Genève, Lausanne-Brigue, Lausanne-Lyss, Bienne-La Chaux-de-Fonds et Berne-Bienne	21 169	77	—	—	—	21 169	77		
59	Pavage et asphaltage dans les gares de Lausanne, Vevey, Fribourg, Bienne, Payerne et Porrentruy et dans les stations d'Auvernier, Travers, Tavannes et Domdidier	67 824	45	*	1 000	—	66 824	45		
60	* Participation de la commune de Tavannes. Pont à bascule à la station de Laufon	9 325	—	3 200	—	—	6 125	—		

Spécification par objets des dépenses portées au compte de construction en 1937.

N°			Dépenses de construction		Remboursements et amortissements		Dépenses portées au compte de construction	
			Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.
I ^{er} arrondissement.								
61	Amélioration de l'éclairage et des installations électriques des gares d'Aigle, Brigue, de la station de Vernier-Meyrin et de diverses maisons de gardes et passages à niveau; création d'une 2 ^e source de courant à la station de bloc des Paluds	16 981	50	—	—	16 981	50	
62	Eclairage électrique de signaux et d'aiguilles des stations de Champ-du-Moulin, Noirague, Moudon, Soyhières et sur le tronçon Sanceboz-Moutier	24 300	05	—	—	24 300	05	
63	Téléphones de lignes, télégraphes et installation de sonneries dans les gares de Lausanne, Brigue, Bienne et à la station d'Aarberg; remplacement de batteries galvaniques par des redresseurs de courant dans diverses gares et stations	19 257	75	1 160	75	18 097	—	
64	Construction de dépendances et d'abris pour les appareils d'enclenchement dans les stations de Gilly-Bursinel, Concise, Neuveville, Oron, Cormoret, Courtételle, Courfaivre et agrandissement d'une maison de garde entre Bienne et Brügg	20 189	95	—	—	20 189	95	
65	Alimentation d'eau, canalisations et assainissements, stations de Belfaux et Busswil	3 827	80	—	—	3 827	80	
66	Corrections de cours d'eau, Déviation du ruisseau «La Bergère» à Vevey	133	85	—	—	133	85	
	Correction des torrents de Lavaux	185	15	—	—	185	15	
	» du Flonzel	1 592	—	—	—	1 592	—	
	» de la Paudèze	173	60	—	—	173	60	
	» » Gryonne	4 316	—	—	—	4 316	—	
	» » Lizerne	2 565	—	—	—	2 565	—	
	» » Lozence	303	50	—	—	303	50	
	» du St-Barthélémy	105 836	20	—	—	105 836	20	
	» canal Stockalper	1 996	85	—	—	1 996	85	
	Exhaussement de la douve du Rhône entre Riddes et Saxon . . .	399	35	—	—	399	35	
	Assainissement de la plaine du Rhône entre Riddes et Martigny	1 536	25	—	—	1 536	25	
	» » » » » Uvrier et Bramois . . .	1 178	80	—	—	1 178	80	
	» » » » » Viège et Rarogne . . .	296	70	—	—	296	70	
	Correction du Rhône entre Chippis et Martigny	83 250	—	—	—	83 250	—	
	Exhaussement du pont sur le Rhône, route Saxon-Saillon . . .	9	—	—	—	9	—	
	Endiguement de la Morge à Château-Neuf	86	30	—	—	86	30	
	Exhaussement des berges de l'Orbe et du Talent	2 984	—	—	—	2 984	—	
	Correction de la Broye	12 530	—	—	—	12 530	—	
	» de l'Aar et de la Zulg	10 500	—	—	—	10 500	—	
	Travaux d'assainissement entre Münchenbuchsee et Schüpfen . .	965	85	—	—	965	85	
67	Acquisitions de terrains en vue d'extensions futures, gare de Bienne (extourne)	622	60	—	—	622	60	
68	Travaux de chômage (contribution des CFF), a. Genève-La Plaine, passage supérieur au km 165,370	16 737	50	—	—	16 737	50	
	b. Renens, passage inférieur pour piétons au km 4,336	27 958	05	287	50	27 670	55	
	c. Lausanne-Renens, remplacement du passage à niveau au km 1,549 par une route parallèle et un passage inférieur	110 000	—	8	25	109 991	75	
	d. Cully-Rivaz, remplacement du passage à niveau au km 9,157 par un chemin latéral.	56 397	80	541	50	55 856	30	
	e. La Tour-de-Peilz, remplacement du passage à niveau au km 20,812 par un passage inférieur.	89 967	45	7 495	65	82 471	80	
	f. Travers, remplacement du passage à niveau au km 23,995 par un passage inférieur au km 23,956.	49 223	70	1 245	50	47 978	20	
	g. Bienne-La Chaux-de-Fonds, remplacement du passage à niveau au km 40,223 par un passage supérieur à Rondchâtel	88 939	65	1 100	—	87 839	65	

Spécification par objets des dépenses portées au compte de construction en 1937.

N°		Dépenses de construction		Remboursements et amortissement		Dépenses portées au compte de construction		
		Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	
I ^{er} arrondissement.								
Recettes diverses.								
69	Gare de Renens, suppression d'un pont à bascule sur la voie 30	—	—	2 700	—	—	2 700	
70	Lausanne-Genève, démolition d'une maison de garde au km 55, ₂₂₅	—	—	2 800	—	—	2 800	
71	Gare de Brigue,							
	a. Démolition de l'ancien pavillon d'enclenchement	—	—	6 000	—	—	6 000	
	b. Suppression de la ligne triphasée de chauffage du dépôt	—	—	8 700	—	—	8 700	
72	Suppression de plaques tournantes,							
	a. Monthey	—	—	5 521	30	—	5 521	
	b. Sonceboz	—	—	14 500	—	—	14 500	
	c. Berne, dépôt de l'Aebigut	—	—	19 000	—	—	19 000	
73	Suppression de grues hydrauliques,							
	a. Payerne	—	—	800	—	—	800	
	b. Delémont et Sonceboz	—	—	10 000	—	—	10 000	
74	Berne-Thoune, vente de la maison de garde au km 130, ₆₀₃	—	—	4 300	—	—	4 300	
75	Ventes de terrains à Morges, Lutry, Corsier, Villeneuve, Aigle, Monthey, St-Gingolph, Ardon, Sierre, Salquenen, Yvonand, L'Abbaye, Yverdon, Rochefort, Couvet, Douanne, Renan, Berne, Kiesen, Uttigen, Chiètres, Aarberg, Bienna, Busswil, Lyss, Grossaffoltern, Worben et Studen	—	—	168 879	05	—	168 879	
IV. Mobilier et ustensiles.								
76	Pour l'Administration générale.	844	—	—	—	844	—	
77	Pour l'entretien et la surveillance de la voie.	7 887	65	17 175	95	—	9 288	
78	Pour le service des gares et des trains	16 817	85	897	—	15 920	85	
79	Pour le service de la traction, y compris les ateliers de dépôt	3 428	20	1 195	40	—	2 227	
	Total, I ^{er} arrondissement	2 113 289	89	818 569	60	1 294 720	29	

Spécification par objets des dépenses portées au compte de construction en 1937.

Nº	II ^e arrondissement.	Dépenses de construction		Remboursements et amortissements		Dépenses portées au compte de construction		
		Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	
I. Frais généraux et II. Etablissement de la ligne et installations fixes.								
80	Gare de Bâle CFF,							
	<i>a. Voie d'accès aux nouveaux entrepôts à benzine et à huile</i>	57 216	05	1 253	10	55 962	95	
	<i>b. Amélioration des logements de l'entrepôt à fruits et du bâtiment affecté au garage de véhicules</i>	1 838	70	—	—	1 838	70	
	<i>c. Installation du chauffage central dans le bureau des entrepôts et amélioration des installations de lumière et d'énergie électrique</i>	15 842	20	8 379	75	7 462	45	
	<i>d. Nouveaux murs de séparation en briques avec portes-parafeux, ainsi que transformation et complétement des installations électriques dans les entrepôts</i>	50 176	05	1 800	—	48 376	05	
	<i>e. Amélioration de l'installation des signaux côté est de la gare aux voyageurs</i>	43 397	90	73	50	43 324	40	
81	Bâle, installation de bains et de portes vitrées dans les maisons locatives	7 895	75	—	—	7 895	75	
82	Gare de Liestal, passage inférieur central pour route; contribution CFF .	534 077	70	29 324	15	504 753	55	
83	Tecknau-Olten, contrôle des essieux par induction à la station de bloc semi-automatique du tunnel du Hauenstein	8 949	91	5 400	—	3 549	91	
84	Gare d'Olten, amélioration des toilettes du buffet de I^e et de II^e classe.	7 986	75	—	—	7 986	75	
85	Station de Longeau, passage inférieur au km 88.₂₆₅	3 644	05	—	—	3 644	05	
86	Installation du bloc-système, Riedtwil-Wynigen et Lissach-Hindelbank avec une nouvelle installation d'enclenchement à Wynigen et à Lyssach	71 999	04	3 300	—	68 699	04	
87	Gare de Berthoud, extension	129 201	95	—	—	129 201	95	
88	Gare de Langenthal, construction d'un quai	2 743	30	—	—	2 743	30	
89	Station de Sursee, voie de raccordement pour l'association agricole de Sursee	12 014	45	* 8 639	55	3 374	90	
	<i>* Participation 8409 fr. 30.</i>							
90	Gare d'Aarau, rachat de l'installation de ventilation du buffet	7 603	—	—	—	7 603	—	
91	Station de Beromünster, voie de garage	12 917	75	200	—	12 717	75	
92	Double voie Rapperswil-Wohlen, tronçon Lenzbourg-Wohlen	2 051 286	46	* 73 834	80	1 977 451	66	
	<i>* Participation du chemin de fer Wohlen-Meisterschwanden, 1^{er} versement 1000 fr.</i>							
93	Gare de Lucerne,							
	<i>a. Transfert du bureau de renseignements et des locaux de la poste et de la douane, ainsi que transformation des guichets aux billets .</i>	27 247	65	6 832	—	20 415	65	
	<i>b. Transformation des appareils de correspondance entre les guichets et les quais</i>	3 240	70	1 500	—	1 740	70	
	<i>c. Installation d'un éclairage supplémentaire pour les fêtes, au bâtiment aux voyageurs</i>	5 282	20	—	—	5 282	20	
	<i>d. Dispositif de distribution d'eau pour le nettoyage des voitures dans le groupe G</i>	3 275	85	—	—	3 275	85	
94	Station de Wiggen, couverture d'une partie du quai aux marchandises .	2 573	50	—	—	2 573	50	
95	Station de Littau, raccordement à la canalisation communale	2 918	25	—	—	2 918	25	
96	Station de Brunig-Hasleberg, appareil frigorifique pour le buffet	6 730	80	—	—	6 730	80	
97	Station de Brunnen, construction d'un quai entre les voies IV et V	3 379	15	—	—	3 379	15	
98	Gare d'Erstfeld et station de Sisikon, installation de bains dans les logements de service	2 622	50	—	—	2 622	50	
99	Faido, installation du chauffage central dans le bâtiment de la section .	4 274	45	—	—	4 274	45	
100	Gare de Bellinzona,							
	<i>a. Monte-plats électrique pour le buffet</i>	2 439	70	500	—	1 939	70	
	<i>b. Transformation des installations du dépôt (complément)</i>	2 206	45	—	—	2 206	45	

Spécification par objets des dépenses portées au compte de construction en 1937.

Nº			Dépenses de construction		Remboursements et amortissements		Dépenses portées au compte de construction		
			Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	
II ^e arrondissement.									
101	Gare de Lugano,								
	a. Nouveaux locaux pour la douane dans la halle aux marchandises	22 339	50		34	—	22 305	50	
	b. Installation d'une buanderie et d'un hangar pour l'immeuble dit «Jura»	2 176	80		15	—	2 161	80	
102	Gare de Chiasso , amélioration des installations pour l'office du vétérinaire-frontière	14 583	35		—	—	14 583	35	
103	Reazzino-Gordola , passage inférieur au sud de la halte de Reazzino	16 629	70		320	—	16 309	70	
104	Station de Tenero-Gordola , complétement de l'enclenchement	7 849	20		—	—	7 849	20	
105	Renforcement et remplacement de ponts métalliques,								
	a. Lenzbourg-Othmarsingen, transformation du pont sur la ligne du Sud de l'Argovie, au Gexi	69 657	75		9 000	—	60 657	75	
	b. Sisikon-Flüelen, remplacement du pont du Gumpischbach	173 386	49		* 61 589	55	111 796	94	
	* Participation de la Confédération 35 896 fr. 05.								
106	Pose de plaques indicatrices désignant les buffets et les bureaux de change à Olten, Lucerne, Zoug, Lugano et Locarno	2 013	70		—	—	2 013	70	
107	Eloignement de signaux avancés	302 489	81		12 325	15	290 164	66	
108	Installation de la 3^e signification aux signaux avancés lumineux de jour de diverses stations	4 699	75		27	—	4 672	75	
109	Changement des signaux de nuit en ce qui concerne les signaux avancés et de passage, mécaniques et électriques, équipement avec des écrans destinés à recevoir les verres de couleur verte (extourne)	—	2 085	23	197	65	—	2 282	88
110	Complétement de voies et d'appareils de protection aux gares de Bâle-St-Jean, Arth-Goldau et dans les stations de Beinwil, Mühlau, Sins, Oberrüti et Tenero-Gordola	41 781	21		3 821	75	38 459	46	
111	Modification des installations en vue de l'augmentation de la vitesse de passage dans les stations de Lausen, Mühlau, Sins et Oberrüti	19 685	40		79	15	19 606	25	
112	Pose de dispositifs de calage des lames aux aiguilles manœuvrées à la main dans diverses gares et stations	26 445	54		96	80	26 348	74	
113	Clôtures, barrières et amélioration de passages à niveau à la station de Maroggia et sur le tronçon Brunig-Meiringen-Brienzwiler et pose de signaux avertisseurs à divers passages à niveau	52 903	08		6 289	50	46 613	58	
114	Pavage et asphaltage dans la gare de Zoug et dans les stations d'Escholzmatt, Brunig-Hasleberg, Meggen, Faido et Mendrisio	57 432	65		—	—	57 432	65	
115	Ponts à bascule à la gare de Liestal et aux stations de Frenkendorf, Reiden, Rothenburg, Egerkingen, Murgenthal, Hitzkirch, Bonstetten, Mettmenstetten, Mendrisio et Cadenazzo	19 998	55		7 550	—	12 448	55	
116	Amélioration de l'éclairage et des installations électriques des gares d'Erstfeld, Biasca, des stations de Sempach-Neuenkirch, Göschenen, Bodio et de diverses maisons de garde	27 512	15		6 637	50	20 874	65	
117	Eclairage électrique de signaux et d'aiguilles à la gare de Bâle Vg, aux stations de Niederbipp, Buren s. A., Dotzigen, Dättwil, Sins, Mühlau, Escholzmatt, Hasle et Bodio.	28 219	87		4 500	—	23 719	87	
118	Téléphones, télégraphes et sonneries aux gares de Bâle, Pratteln, Liestal et sur le tronçon Airolo-Bellinzone	36 411	70		60	—	36 351	70	
119	Construction de dépendances et d'abris pour les appareils d'enclenchement dans les gares d'Olten, Soleure principale, Langnau, Zoug, Erstfeld, dans les stations de Lausen, Gelterkinden, Sommerau, Brittnau-Wikon, Entfelden, Lenzbourg-Ville, Seon, Hochdorf, Muri, Baar, Alpnachstad, Wassen, Mendrisio, Tenero-Gordola et sur le tronçon Erstfeld-Biasca	45 300	45		1 800	—	43 500	45	

Spécification par objets des dépenses portées au compte de construction en 1937.

N°			Dépenses de construction		Remboursements et amortissements		Dépenses portées au compte de construction	
			Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.
II ^e arrondissement.								
120	Alimentation d'eau, canalisations et assainissements des tronçons Herzogenbuchsee-Soleure, Schönbühl-Hindelbank, Nebikon-Wauwil et Meggen-Küssnacht		15 174	20	—	—	15 174	20
121	Reboisement de forêts du chemin de fer		8 844	75	—	—	8 844	75
122	Ouvrages de protection contre les avalanches, les chutes de pierres et les dévastations de torrents,							
	a. Gare de Langnau		6 698	15	800	—	5 898	15
	b. Station de Wolhusen		3 428	40	600	—	2 828	40
	c. Entlebuch-Wolhusen		4 865	10	* 2 569	40	2 295	70
	* Participation de la Confédération et du canton de Lucerne.							
	d. Wiggen-Schüpfheim (complément)		—	—	* 753	—	753	—
	* Participation du canton de Lucerne.							
	e. Schüpfheim-Hasle (complément)		—	744	* 1 488	—	2 232	—
	* Participation du canton de Lucerne.							
	f. Station d'Amsteg		4 851	60	—	—	4 851	60
	g. Biasca-Osogna		49 580	10	198	50	49 381	60
123	Contributions à des corrections de rivières, de torrents et à des travaux de protection à flanc de coteaux,							
	Aabach, Zoug		4 000	—	—	—	4 000	—
	Dürrbach, Bowil		637	50	—	—	637	50
	Nieder- et Obermattgraben, Signau		550	—	—	—	550	—
	Renggbach, Malters-Littau		3 560	15	—	—	3 560	15
	Steinibach, Hergiswil		198	40	—	—	198	40
	Mühlebach, Hergiswil		218	50	—	—	218	50
	Schluchen- et Feldbach, Hergiswil		299	—	—	—	299	—
	Grande Schliere, Alpnach		75 742	49	—	—	75 742	49
	Lauibach, Giswil		354	—	—	—	354	—
	Glisibach, Brienz		1 233	45	—	—	1 233	45
	Lamm- et Schwandenbach, Brienz		4 543	95	—	—	4 543	95
	Muota et Starzlen, Schwyz		473	15	—	—	473	15
	Gründelisbach, Schwyz		436	50	—	—	436	50
	Ripari Monda, Ambri		5 600	—	—	—	5 600	—
	Tessin, Claro		25 457	90	—	—	25 457	90
	Tessin, Bellinzone		27 643	70	—	—	27 643	70
	Riale Daro, Bellinzone		324	70	—	—	324	70
	Riale Tiglio e Piana di Nee, Camorino		2 759	40	—	—	2 759	40
	Vedeggio, S. Ambrogio		20 120	—	—	—	20 120	—
	Piana di Magadino, Bellinzone		19 307	75	—	—	19 307	75
	Romagna et Fregera, Locarno		622	40	—	—	622	40
124	Acquisitions de terrains en vue d'extensions futures, Rothrist et Lucerne		169 313	65	—	—	169 313	65
125	Travaux de chômage (contribution des CFF),							
	a. Station d'Emmenbrücke, passage inférieur de la Seetalstrasse .		105 388	75	32 438	—	72 950	75
	b. Altdorf-Erstfeld, passage inférieur au km 38,182		48 828	30	* 4 460	—	44 368	30
	* Participation d'un tiers 2260 fr.							
	c. Erstfeld-Amsteg, établissement d'un passage inférieur au km 45,280 et élargissement du ponceau au km 45,543		81 619	40	1 950	—	79 669	40
Recettes diverses.								
126	Gare de Bâle CFF,							
	a. Nouvelle gare de triage (complément)		—	—	1 080	—	1 080	—
	b. Suppression d'aiguilles et de croisements de voies		—	—	25 400	—	25 400	—
127	Station de Soleure-ouest, démolition d'une grue				9 000	—	9 000	—
128	Station d'Olten-Hammer, extension (complément)				1 000	—	1 000	—

Spécification par objets des dépenses portées au compte de construction en 1937.

Nº		Dépenses de construction		Remboursements et amortissements		Dépenses portées au compte de construction	
		Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.
II^e arrondissement.							
129	Station de Dulliken, extension (complément).	—	—	400	—	400	—
130	Gare de Lucerne, cession aux P. T. T. du monte-chARGE électrique du bâtiment aux voyageurs.	—	—	4 000	—	4 000	—
131	Giswil-Kaiserstuhl, suppression d'une ligne télégraphique	—	—	1 100	—	1 100	—
132	Démolition de guérites.	—	—	800	—	800	—
133	Ventes de terrains à Bâle, Pratteln, Liestal, Wangen s. A., Wangen p. O., Inkwil, Berthoud, Roggwil, Murgenthal, Zofingue, Wikon, Egolzwil, Aarau, Buchs, Rupperswil, Baden, Suhr, Lucerne, Walchwil, Trubschachen, Schüpfheim, Brienz, Brienzwiler, Meiringen, Lungern, Horw, Küssnacht (Schw.), Arth-Goldau, Ingenbohl, Airolo, Quinto, Faido, Chiggiogna, Anzonico, Claro, Arbédo, Bellinzone, Lugano, Bissone, Mendrisio, S. Nazzaro, Tenero, Minusio et Locarno . . .	—	—	122 410	—	122 410	—
IV. Mobilier et ustensiles.							
134	Pour l'administration générale	5 734	75	5 815	85	—	81 10
135	Pour l'entretien et la surveillance de la voie.	24 001	75	26 192	50	—	2 190 75
136	Pour le service des gares et des trains	38 761	85	3 845	—	34 916	85
137	Pour le service de la traction, y compris les ateliers de dépôt	10 727	15	6 885	60	—	3 841 55
Total, II ^e arrondissement		4 825 570	47	508 065	75	4 317 504	72

Spécification par objets des dépenses portées au compte de construction en 1937.

Nº	III ^e arrondissement.	Dépenses de construction		Remboursements et amortissements		Dépenses portées au compte de construction		
		Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	
I. Frais généraux et II. Etablissement de la ligne et installations fixes.								
Gare de Zurich,								
138	a. Pose de deux tanks métalliques pour l'huile dans la remise des locomotives G	3 203	35	6 000	—	2 796	65	
	b. Garage pour automobiles à louer	155 924	80	—	—	155 924	80	
	c. Amélioration des installations du buffet	172 500	—	—	—	172 500	—	
	d. Agrandissement d'un local du restaurant sans alcool	2 639	75	—	—	2 639	75	
	e. Enclenchement électrique à la gare aux voyageurs (complément)	17 073	40	—	—	17 073	40	
	f. Extension et modification de l'installation de câbles téléphoniques dans la gare auxiliaire et sur les quais, ainsi que des installations de lumière, d'énergie et de la ligne de contact (complément)	7 541	65	—	—	7 541	65	
139	Station de Zurich-Wiedikon , transformation d'une salle d'attente en un magasin	2 942	20	250	—	2 692	20	
140	Station de Sevelen , agrandissement de la halle aux marchandises	8 997	35	—	—	8 997	35	
141	Gare de Buchs (St-G.) , remblayage de terrains en prévision d'une extension future	41 200	55	—	—	41 200	55	
142	Station de Salez-Sennwald , alimentation en eau potable	2 600	—	800	—	1 800	—	
143	Station de Rorschach-port , couverture d'une terrasse	7 508	80	2 000	—	5 508	80	
144	Gare de Romanshorn ,							
	a. Transformation de l'entrepôt	581 422	40	172 680	50	408 741	90	
	b. Toiture sur le quai aux marchandises	9 481	—	—	—	9 481	—	
	c. Aménagement d'un bureau pour l'inspecteur des bateaux	4 763	65	1 200	—	3 563	65	
145	Gare de St-Gall , aménagement d'une salle de conférences dans les locaux du buffet	3 822	65	—	—	3 822	65	
146	Station de Bischofszell-nord , prolongement d'une voie	6 472	50	—	—	6 472	50	
147	Station de Zurich-Letten , pose d'une voie le long de la halle aux marchandises	5 310	25	420	—	4 890	25	
148	Zurich-Stadelhofen-Zurich-Tiefenbrunnen , construction d'une niche dans le tunnel	2 155	20	200	—	1 955	20	
149	Rapperswil-Rüti (Zch.), contribution aux frais de correction du cours d'eau «le Jona»	5 000	—	—	—	5 000	—	
150	Gare de Rapperswil , transformation des locaux du buffet	8 055	05	—	—	8 055	05	
151	Gare de Schaffhouse ,							
	a. Déplacement des bureaux de douane suisse à la gare aux marchandises	92 036	65	* 77 362	10	14 674	55	
	* Participation de l'administration des douanes suisse et du chemin de fer du Reich 50 062 fr. 10.							
	b. Installation d'hydrants pour le ravitaillement des voitures	3 299	50	* 1 589	55	1 709	95	
	* Participation du chemin de fer du Reich.							
152	Station de Felsenau , passage inférieur au km 50,286	49 396	30	* 48 161	45	1 234	85	
	* Participation du canton d'Argovie 37 186 fr. 45.							
153	Changement des signaux de nuit en ce qui concerne les signaux avancés et de passage, mécaniques et électriques , équipement avec des écrans destinés à recevoir les verres de couleur verte	27 784	50	—	—	27 784	50	
154	Eloignement de signaux avancés , Zurich-Sargans	43 070	65	18 000	—	25 070	65	
155	Complémentements de voies et d'appareils de protection à la gare de Zurich et aux stations de Stein-Säckingen, Ragaz, Zizers et Sevelen	33 575	73	4 450	—	29 125	73	
156	Pose de dispositifs de calage des lames aux aiguilles manœuvrées à la main dans diverses gares et stations	28 529	54	1 400	—	27 129	54	
157	Clôtures, barrières et amélioration de passages à niveau à la station de Horn, sur les tronçons Oberriet-Altstätten, Heerbrugg-Au (St-G.), Bischofszell-ville-Hauptwil, Uster-Nänikon, Niederglatt-Bulach, Winterthour-Hettlingen et pose de signaux avertisseurs à divers passages à niveau	43 799	13	* 7 281	50	36 517	63	
	* Participation du canton de St-Gall 2700 fr.							

Spécification par objets des dépenses portées au compte de construction en 1937.

Nº			Dépenses de construction		Remboursements et amortissements		Dépenses portées au compte de construction	
			Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.
III^e arrondissement.								
158	Pavage et asphaltage dans les gares de Zurich, Buchs (St-G.), Romanshorn, Rapperswil, Rüti (Zch.) et dans les stations de Heerbrugg et Netstal	81 130	—	* 9 709	—	71 421	—	
	* Participation de tiers 6679 fr.							
159	Ponts à bascule aux gares de Buchs (St-G.), St-Gall, Kreuzlingen-gare et à la station de Kollbrunn	22 105	60	1 630	—	20 475	60	
160	Amélioration de l'éclairage et des installations électriques des gares de Schlieren, Zurich, Wädenswil, St-Gall, Winterthour, des stations de Stein-Säckingen, Bischofszell-nord, Zurich-Letten, Rümlang, Jetten, Etzwilen, Regensdorf, Wülflingen et des maisons de garde des tronçons Lachen-Siebnen-Wangen, Sargans-Ragaz, Pfäffikon (Zch.)-Kempten et Hüntwangen-Wil-Rafz	15 200	95	—	—	15 200	95	
161	Eclairage électrique de signaux et d'aiguilles de la station de Zizers et de la station de signaux de Trimmis.	5 039	60	—	—	5 039	60	
162	Téléphones de lignes, télégraphes et sonneries à la gare de Winterthour, à la station de Zurich-Enge, sur le tronçon Schaffhouse-Steckborn et pose de groupes de relais et de redresseurs de courant	26 122	25	1 135	—	24 987	25	
163	Construction de dépendances et d'abris pour les appareils d'enclenchement à la gare de Glaris et aux stations de Stein-Säckingen, Oberrieden, Ragaz, Maienfeld, Luchsingen, Kloten, Wülflingen et Pfungen .	44 745	80	340	—	44 405	80	
164	Alimentation d'eau, canalisations et assainissement sur le tronçon Effingen-Hornussen	11 443	50	510	—	10 933	50	
165	Corrections de rivières, de torrents et travaux de protection à flanc de coteaux,	25 000	—	—	—	25 000	—	
	a. Zurich-Altstetten-Schlieren, canalisation du fossé de la voie . . .	21 739	60	* 19 151	55	2 588	05	
	b. Landquart-Coire, travaux de protection contre le torrent dit «Maschenzerrüfe»	4 000	—	—	—	4 000	—	
	* Participation de tiers.							
	c. Schwarzenbach-Wil, contribution aux travaux de correction de l'Alpbach et du Krebsbach	10 538	80	—	—	10 538	80	
166	Acquisitions de terrains en vue d'extensions futures , commune de Lachen .	134 185	85	250	—	133 935	85	
167	Travaux de chômage (contribution des CFF),	16 939	75	500	—	16 439	75	
	a. Gare de Rüti (Zch.), passage supérieur de la Walderstrasse . . .							
	b. Dachsen-Neuhausen, passage inférieur pour piétons au km 52,785 .							
Recettes diverses.								
168	Gare de Zurich,							
	a. Participation d'un tiers aux frais d'établissement d'une voie de raccordement	—	—	500	—	—	500	—
	b. Démolition d'un ventilateur dans le bâtiment de la Sihlpost . . .	—	—	400	—	—	400	—
169	Station de Sevelen , démolition d'un raccordement d'aiguilles	—	—	3 250	—	—	3 250	—
170	Gare de Romanshorn , démolition d'un pont tournant	—	—	6 000	—	—	6 000	—
171	Gare de Glaris , démolition d'une grue hydraulique.	—	—	1 600	—	—	1 600	—
172	Tronçon Mammern-Steckborn , suppression d'une barrière	—	—	1 000	—	—	1 000	—
173	Démolition de grues de chargement	—	—	15 300	—	—	15 300	—
174	Démolition de maisons de garde, de guérites et de hangars	—	—	26 839	90	—	26 839	90
175	Démolition d'installations pour le lavage des wagons	—	—	1 600	—	—	1 600	—
176	Concession de droits dans les communes de Baden, Zurich, Thalwil, Lachen, Rorschach, Bürglen, Winterthour et St-Gall.	—	—	1 900	—	—	1 900	—
177	Renonciation à un droit d'eau dans la commune de Meilen	—	—	320	—	—	320	—

Spécification par objets des dépenses portées au compte de construction en 1937.

N°			Dépenses de construction		Remboursements et amortissements		Dépenses portées au compte de construction		
			Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	
III^e arrondissement.									
178	Ventes de terrains à Rheinfelden, Frick, Baden, Neuenhof, Dietikon, Horgen, Wollerau, Reichenburg, Buchs (St-G.), Rorschacherberg, Egnach, Romanshorn, Riedt, Weinfelden, Märstetten, Bonau, Wigoltingen, Frauenfeld, Winterthour, Elgg, Rickenbach, Flawil, St-Gall, Ebnat, Kaltbrunn, Meilen, Uetikon, Hombrechtikon, Rapperswil, Wetzikon, Gossau (Zeh.), Illnau, Pfäffikon (Zeh.), Bulach, Glattfelden, Neuhausen, Mammern, Uttwil, Niederhasli, Dielsdorf, Steinmaur, Schöftisdorf, Otelfingen, Würenlos, Adlikon, Ramse, Gütighausen, Thalheim, Bauma, Fischenthal, Wald, Embrach, Rietheim, Münchwilen, Döttingen et Klingnau . . .				61 937	50	— 61 937	50	
IV. Mobilier et ustensiles.									
179	Pour l'administration générale	2 097	—	—	—	—	2 097	—	
180	Pour l'entretien et la surveillance de la voie.	32 821	35	37 640	—	—	4 818	65	
181	Pour le service des gares et des trains	33 800	15	525	—	—	33 275	15	
182	Pour le service de la traction, y compris les ateliers de dépôt	3 392	15	1 229	25	—	2 162	90	
Total III^e arrondissement				1 860 408	90	535 062	30	1 325 346	60

Spécification par objets des dépenses portées au compte de construction des entreprises accessoires en 1937.

Nº			Dépenses de construction		Remboursements et amortissements		Dépenses portées au compte de construction des entreprises accessoires		
			Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	
1. Usines, lignes de transport et sous-stations.									
183	Groupe d'usines Amsteg-Ritom-Gœschenen,								
	a.	Amsteg, ouvrages de protection dans les forêts du Schild et du Haggisberg au-dessus d'Amsteg	5 019	65	—	—	5 019	65	
		amélioration de la mise à la terre de protection	593	85	—	—	593	85	
	b.	Ritom, contribution aux ouvrages de protection contre les avalanches	2 400	—	—	—	2 400	—	
		indemnité pour la diminution de l'écoulement naturel du lac de Ritom	4 500	—	—	—	4 500	—	
	c.	Amortissements d'installations supprimées à Amsteg et à Ritom	—	—	29 715	—	—	29 715	
184	Groupe d'usines Vernayaz-Barberine-Trient-Massaboden,								
	a.	Vernayaz, agrandissement de la centrale téléphonique	15 659	60	5 300	—	10 359	60	
		subvention pour les chemins forestiers en vertu de la concession	2 500	—	—	—	2 500	—	
	b.	Barberine, abri à la station supérieure et éclairage de la ligne du funiculaire	2 425	65	—	—	2 425	65	
	c.	Amortissements d'installations supprimées à Vernayaz et à Barberine et report de la valeur de matériel	—	—	16 217	50	—	16 217	
	d.	Ventes de terrains à Vernayaz et à Massaboden	—	—	777	40	—	777	
185	Lignes de transport, travaux de parachèvement aux lignes existantes et report de la valeur de matériel:								
	a.	Vernayaz-Rupperswil	4 277	45	1 086	40	3 191	05	
	b.	Steinen-Altendorf- ^{Seebach} Gossau	10 932	65	65 230	60	—	54 297	
	c.	Altendorf-Sargans.	—	—	3 817	15	—	3 817	
186	Sous-stations, améliorations, complétement des installations et report de la valeur de matériel:								
	a.	Melide	—	—	120	—	—	120	
	b.	Giubiasco	—	—	2 012	—	—	2 012	
	c.	Giornico	6 896	90	9 220	10	—	2 323	
	d.	Gœschenen.	—	—	6 135	—	—	6 135	
	e.	Steinen	—	—	134	35	—	134	
	f.	Sihlbrugg	2 073	60	1 473	50	600	10	
	g.	Emmenbrücke	2 410	10	5 442	25	—	3 032	
	h.	Brougg	638	15	56	40	581	75	
	i.	Olten	99	50	141	—	—	41	
	k.	Bussigny.	—	—	1 520	—	—	1 520	
	l.	Berthoud	—	—	6 320	20	—	6 320	
	m.	Seebach	13 052	30	1 014	—	12 038	30	
	n.	Puidoux	514	60	4 642	—	—	4 127	
	o.	Chiètres	533	80	6 721	20	—	6 187	
	p.	Rupperswil	8 081	45	7 934	80	146	65	
	q.	Fribourg.	—	—	7 303	—	—	7 303	
	r.	Gossau	1 622	95	1 645	20	—	22	
	s.	Sargans	—	—	1 573	—	—	1 573	
	t.	Bienna.	—	—	2 032	10	—	2 032	
	u.	Grüze	27	—	5 155	—	—	5 128	
	v.	Neuchâtel	—	—	1 044	—	—	1 044	
	w.	Delémont	7 276	—	2 890	—	—	4 386	
187	Amortissements sur les ouvrages et installations,								
	a.	Groupe d'usines Amsteg-Ritom-Gœschenen	—	—	325 918	95	—	325 918	
	b.	Groupe d'usines Vernayaz-Barberine-Trient-Massaboden.	—	—	297 720	15	—	297 720	
	c.	Lignes de transport.	—	—	162 293	65	—	162 293	
	d.	Sous-stations.	—	—	180 625	60	—	180 625	
	Total installation de la traction électrique, usines, lignes de transport et sous-stations		91 535	20	1 163 231	50	—	1 071 696	
	(Installation de la traction électrique, établissement de la ligne, v. page 35.)							30	

Spécification par objets des dépenses portées au compte de construction des entreprises accessoires en 1937.

Nº			Dépenses de construction		Remboursements et amortissements		Dépenses portées au compte de construction des entreprises accessoires	
			Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.
2. Ateliers.								
188	Ateliers d'Yverdon , transformateur à 150 kVA avec ligne à haute tension et de distribution, et pièces accessoires		14 246	10	—	—	14 246	10
189	Ateliers d'Olten ,							
	a. Construction d'une annexe à l'atelier de peinture I pour toilettes et vestiaires		53 621	80	—	—	53 621	80
	b. Appareil combiné pour tourner et polir les fusées d'essieux . . .		17 100	25	—	—	17 100	25
	c. Installation d'essai pour la revision de l'éclairage des voitures à 4 essieux.		12 247	45	—	—	12 247	45
190	Ateliers de Bellinzone ,							
	a. Installation de peinture au pistolet et d'aspiration de poussière pour wagons		24 491	10	—	—	24 491	10
	b. Pont roulant pour la division des machines-outils		7 062	20	—	—	7 062	20
191	Ateliers de Zurich , installation pour la revision des wagons à marchandises couverts, selon le procédé de travail à la chaîne		18 088	10	—	—	18 088	10
192	Acquisition d'installations et de machines ,							
	a. Ateliers d'Yverdon		29 993	85	49 742	10	— 19 748	25
	b. » de Bienne		7 409	80	14 987	30	— 7 577	50
	c. » d'Olten		42 784	90	58 380	65	— 15 595	75
	d. » de Bellinzone.		45 928	85	44 999	20	— 929	65
	e. » de Zurich		43 092	30	35 345	15	— 7 747	15
	f. » de Coire		74	40	12 116	80	— 12 042	40
193	Amortissements sur les ouvrages et installations ,							
	a. Ateliers d'Yverdon		—	—	89 863	85	— 89 863	85
	b. » de Bienne		—	—	37 796	05	— 37 796	05
	c. » d'Olten		—	—	111 905	70	— 111 905	70
	d. » de Bellinzone.		—	—	98 820	85	— 98 820	85
	e. » de Zurich		—	—	181 853	55	— 181 853	55
	f. » de Coire		—	—	11 241	15	— 11 241	15
194	Transfert du solde du fonds de renouvellement des ateliers supprimé dès le 1^{er} janvier 1937 ,							
	a. Ateliers d'Yverdon		—	—	587 494	75	— 587 494	75
	b. » de Bienne		—	—	299 830	90	— 299 830	90
	c. » d'Olten		—	—	526 949	20	— 526 949	20
	d. » de Bellinzone		—	—	482 626	35	— 482 626	35
	e. » de Zurich		—	—	918 612	40	— 918 612	40
	f. » de Coire		—	—	81 403	48	— 81 403	48
	Total pour les ateliers		316 141	10	3 643 969	43	— 3 327 828	33
195	3. Navigation sur le lac de Constance ,							
	a. Acquisition d'installations et de machines		4 465	—	3 798	40	666	60
	b. Amortissements sur les ouvrages et les installations		—	—	112 104	58	— 112 104	58
	c. Transfert du solde du fonds de renouvellement des chantiers de Romanshorn supprimé dès le 1 ^{er} janvier 1937		—	—	1 242	10	— 1 242	10
	Total pour la navigation sur le lac de Constance		4 465	—	117 145	08	— 112 680	08

Spécification par objets des dépenses portées au compte de construction des entreprises accessoires en 1937.

Nº		Dépenses de construction		Remboursements et amortissements		Dépenses portées au compte de construction des entreprises accessoires		
		Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	
Récapitulation.								
Compte de construction.								
	Installation de la traction électrique	1 550 627	24	552 959	70	997 667	54	
	Direction générale	7 311 235	55	3 355 273	41	3 955 962	14	
	1er arrondissement.	2 113 289	89	818 569	60	1 294 720	29	
II ^e	"	4 825 570	47	508 065	75	4 317 504	72	
III ^e	"	1 860 408	90	535 062	30	1 325 346	60	
	Total compte de construction	17 661 132	05	5 769 930	76	11 891 201	29	
Dépenses pour entreprises accessoires.								
	Usines électriques, lignes de transport et sous-stations	91 535	20	1 163 231	50	—1 071 696	30	
	Ateliers	316 141	10	3 643 969	43	—3 327 828	33	
	Navigation sur le lac de Constance.	4 465	—	117 145	08	— 112 680	08	
	Total pour entreprises accessoires	412 141	30	4 924 346	01	—4 512 204	71	
	Total général	18 073 273	35	10 694 276	77	7 378 996	58	

Spécification des travaux en cours d'exécution à fin 1937.

Nº du budget		Devis total	Budget de 1937	Dépenses de 1937		Dépenses totales à fin 1937	
				Fr.	Fr.	Ct.	Fr.
A. Construction de nouvelles lignes.							
1	Ligne de raccordement entre les gares de Genève-Cornavin et des Eaux-Vives	10 000 000	150 000	55 590	45	2 813 901	15
B. Travaux neufs et de parachèvement des lignes en exploitation.							
Installation de la traction électrique.							
Voir pages 58—62.							
5	Lignes de contact, améliorations et travaux complémentaires sur les lignes électrifiées,						
	a. I ^{er} arrondissement,						
	2. Installation de lignes de contact lors de la transformation de la gare de Genève	200 000	40 000	38 697	25	131 333	70
	c. III ^e arrondissement,						
	1.—2.	—	239 000				
	Zurich—Olten	13 000	—	12 768	85	12 768	85
	Winterthour—St-Gall—Rorschach	75 000	—	72 001	95	72 001	95
	Rorschach—Buchs	5 300	—	2 222	60	2 222	60
	(Porté au compte de construction définitif en 1937 = 100 378 fr. 60; il a été comptabilisé 40 902 fr. 95 sur le compte des dépenses de parachèvement.)						
	3. Etablissement d'installations à courant faible en rapport avec l'usine de l'Etzel (connexions usine de l'Etzel—Pfäffikon—Rapperswil)	55 000	51 000	49 820	—	49 820	—
6	Imprévu	—	30 000				
	a. Câbles pour la station de Travers	—	—	—	—	38 683	25
	Total pour l'installation de la traction électrique, établissement de la ligne					306 830	35
Répartition sur les comptes suivants :							
Travaux en cours d'exécution, installation de la traction électrique. fr. 288 714.85							
Dépenses de parachèvement imputables sur le compte d'exploitation » 18 115.50							
Dépenses à amortir » —							
Total fr. 306 830.35							

Spécification des travaux en cours d'exécution à fin 1937.

Nº du budget	Description	Devis total	Budget de 1937		Dépenses de 1937		Dépenses totales à fin 1937			
			Fr.	Fr.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.		
Direction générale.										
I. Frais généraux et II. Etablissement de la ligne et installations fixes.										
8 (1936)	Commande automatique des trains	1 359 000	—	— 25 077	75	1 332 671	07			
7	Extension de la commande automatique des trains	140 000	140 000	85 178	40	85 178	40			
	Total pour la commande automatique des trains . . . . .	.	.	.	.	1 417 849	47	
III. Matériel roulant.										
9	Acquisition de locomotives électriques de manœuvre	1 006 000	250 000	904 870	75	904 870	75			
9	Acquisition de rames automotrices rapides	1 200 000	600 000	405 131	85	584 067	35			
9	Acquisition d'automotrices rapides		—	294 754	55	294 754	55			
9	Acquisition d'automotrices à bagages	2 400 000	1 000 000	674 365	—	674 365	—			
9	Acquisition d'automotrices électro-Diesel			277 458	—	277 458	—			
9	Acquisition de tracteurs	565 000	480 000	355 740	15	355 740	15			
10	Acquisition de voitures	4 528 400	1 980 000	3 140 055	20	3 458 841	45			
11	Acquisition de fourgons	820 000	400 000	854 806	60	854 806	60			
11	Acquisition de wagons à marchandises	1 860 000	1 100 000	888 066	40	1 010 721	55			
11	Acquisition d'un wagon à plateforme surbaissée	60 000	40 000	20 610	—	20 610	—			
12	Acquisition d'un wagon d'étalonnage	120 000	50 000	14 719	25	32 169	15			
13	Transformation de voitures	350 000	350 000	68 631	20	68 631	20			
13	Chassis de ballastières	55 000	55 000	1 800	—	1 800	—			
17	Equipement de wagons à marchandises avec le frein à air comprimé	15 000 000	200 000	— 43 537	45	— 43 537	45			
	Porté au compte de construction définitif à fin 1937 = 12 556.178 fr. 60, dont 103 763 fr. 05 au chapitre II „Etablissement de la ligne“.									
18	Perfectionnement de wagons de service	200 000	200 000	1 100	—	1 100	—			
	Total pour le matériel roulant . . . . .	.	.	.	.	8 496 398	30	
IV. Mobilier et ustensiles.										
24	Batteries d'éclairage des trains	36 750	20 000	15 000	—	15 000	—			
28	Trucs transporteurs routiers	105 000	100 000	47 935	85	47 935	85			
	Total pour le mobilier et ustensiles . . . . .	.	.	.	.	62 935	85	
	Total, Direction générale . . . . .	.	.	.	.	9 977 183	62	
Répartition sur les comptes suivants:										
Travaux en cours d'exécution,										
1.	Etablissement de la ligne	fr. 1 410 933.22								
2.	Matériel roulant	» 8 496 398.30								
3.	Mobilier et ustensiles	» 62 935.85								
		fr. 9 970 267.37								
Dépenses de parachèvement imputables sur le compte d'exploitation, établissement de la ligne										
		» 6 916.25								
	Total	fr. 9 977 183.62								

Spécification des travaux en cours d'exécution à fin 1937.

Nº du budget	Ier arrondissement.	Devis total	Budget de 1937	Dépenses de 1937		Dépenses totales à fin 1937	
		Fr.	Fr.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.
30	Gare de Genève,						
	a. Extension (première étape)	15 750 000	600 000	268 594	14	14 980 880	72
	b. Modifications de voies et cours pour l'extension des entrepôts de l'Etat	233 000	50 000	54 348	45	164 480	35
	c. Gare aux marchandises, aménagement de la tête nord en rapport avec la construction de l'Avenue Mon Repos . .	875 000	5 000	146 180	29	897 447	75
32	Gare de Neuchâtel,						
	a. Transformation et extension	12 197 200	660 000	607 664	43	10 897 317	52
34	Déviation de la ligne entre la gare de Berne et la bifurcation de Wilerfeld, combinée avec l'établissement de deux doubles voies	9 870 000	3 380 000	2 212 832	05	4 510 182	80
35	Yverdon-Neuchâtel, remplacement du pont sur la Thièle . . .	208 000	50 000	173 522	35	214 489	35
39	Station de Münchenbuchsee, extension du service des marchandises	96 000	134 000	78 943	85	78 943	85
41	Palézieux-Lyss, remplacement du pont sur la Broye à Lucens .	117 000	80 000	6 004	80	6 004	80
47	Amélioration de l'éclairage et des installations électriques, station de Colombier et maison de garde au km 62,644 de la ligne Lausanne-Bienne (Porté au compte de construction définitif en 1937 = 16 981 fr. 50.)	4 200	26 000	3 139	25	3 139	25
54	Travaux de chômage (contribution des CFF),						
	a. Roche, remplacement de trois passages à niveau par un passage supérieur au km 32,725	230 000		70 236	60	70 236	60
	b. Boudry-Colombier, remplacement du passage à niveau au km 65,265 par un passage supérieur	58 000		30 519	75	30 519	75
	c. Les Hauts-Geneveys, passage supérieur au km 20,435 . .	104 000		39 760	40	39 760	40
	d. Corgémont, remplacement du passage à niveau au km 49,926 par un passage inférieur	70 000	1 000 000	61 820	05	61 820	05
	e. Delémont-Soyhières, remplacement du passage à niveau du Vorbourg par un passage supérieur.	100 000		69 399	05	69 399	05
	f. Bienne-Sonceboz, remplacement du passage à niveau de Tournedos par un passage supérieur	75 000		4 427	30	4 427	30
55	Imprévu,						
	a. Genève-La Plaine et Bouveret, adaptation des signaux aux nouvelles prescriptions françaises	18 600		733	15	15 328	—
	b. Lausanne, chaudière électrique pour le buffet	35 000		25 092	60	25 092	60
	c. Roche-Yvorne, transformation du passage à niveau au km 34,501	9 500	200 000	7 173	—	7 173	—
	d. Boveresse et Couvet, complétement des installations de sécurité	13 900		9 790	15	9 790	15
40b (1935)	Gare de Genève, installation d'appareils horaires lumineux système Calgeer	50 000	—	—	—	39 924	75
30 (1938)	Gare de Berne, rénovation du bâtiment aux voyageurs	282 000	—	74 731	90	74 731	90
	Total, Ier arrondissement					32 201 089	94
Répartition sur les comptes suivants:							
Travaux en cours d'exécution, Ier arrondissement		fr. 27 823 034.01					
Dépenses de parachèvement imputables sur le compte d'exploitation, amortissements, etc.		» 2 371 010.48					
Dépenses à amortir		» 2 007 045.45					
		Total fr. 32 201 089.94					

Spécification des travaux en cours d'exécution à fin 1937.

Spécification des travaux en cours d'exécution à fin 1937.

Nº du budget		Devis total	Budget de 1937	Dépenses de 1937		Dépenses totales à fin 1937	
			Fr.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.
III^e arrondissement.							
96	Double voie Winterthour-St-Gall-St-Margrethen, Goldach-Rorschach	5 650 000	1 000	—	—	2 116	65
98	Gare de Sargans, installation d'enclenchement	638 000	488 000	389 535	05	494 831	05
105	Installation du bloc-système,						
	a. Richterswil-Pfäffikon (Schw.)	27 000	27 000	21 658	70	21 658	70
	b. Lachen-Schübelbach	24 500	24 500	12 828	79	12 828	79
	c. Mels-Maienfeld	37 500	37 500	33 275	10	33 275	10
106	Participation aux frais d'installations à courant faible en rapport avec la construction de l'usine de l'Etzel	23 500	21 000	21 771	80	21 771	80
110	Clôtures, barrières et amélioration de passages à niveau sur le tronçon Rapperswil-Rüti (Zch.)	22 300	40 000	11 957	60	11 957	60
	(Porté au compte de construction définitif en 1937=36 517 fr. 63; il a été comptabilisé 4847 fr. 60 sur le compte des dépenses de parachèvement.)						
113	Amélioration de l'éclairage et des installations électriques des stations d'Effretikon et de Flawil	3 000	20 000	2 476	45	2 476	45
	(Porté au compte de construction définitif en 1937=15 200 fr. 95; il a été comptabilisé 23 fr. 35 sur le compte des dépenses de parachèvement.)						
120	Travaux de chômage (contribution des CFF),						
	a. Brougg, passage inférieur de l'Aarauerstrasse	304 000		214 884	—	214 884	—
	b. Zurich-Wollishofen, passage inférieur de la Seestrasse	450 000	1 000 000	200 000	—	200 000	—
	c. Rüschlikon, suppression de trois passages à niveau	600 000		390 000	—	390 000	—
121	Imprévu,						
	a. Gare de Zurich, nouveau bâtiment de service pour l'inspection de gare	94 000		66 921	55	66 921	55
	b. Transfert de la station de Niederweningen à Murzeln	280 000	200 000	126 850	80	126 850	80
	c. Installation de la 3 ^e signification aux signaux avancés lumineux de jour	12 500		10 219	75	10 219	75
17	Gare de Zurich, installation d'un compresseur à air	28 100	28 100	26 170	25	26 170	25
125 (1934)	Eloignement de signaux avancés.	414 900	—	87 458	38	332 190	53
	Total III^e arrondissement	.	.	.	.	1 968 153	02
Répartition sur les comptes suivants:							
Travaux en cours d'exécution, III ^e arrondissement							
	fr. 1 851 443.82						
Dépenses de parachèvement imputables sur le compte d'exploitation, amortissements, etc. » 81 057.10							
Dépenses à amortir							
	» 35 652.10						
	Total	fr. 1 968 153.02					

Spécification des travaux en cours d'exécution à fin 1937.

Nº du budget		Devis total	Budget de 1937		Dépenses de 1937		Dépenses totales à fin 1937			
			Fr.	Fr.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.		
Dépenses pour entreprises accessoires.										
1. Usines, lignes de transport et sous-stations.										
123	Acquisition de forces hydrauliques, Forces hydrauliques de l'Aar, de Rüchlig à Wildegg Bassin de la Reuss (canton d'Uri), palier Andermatt-Wassen Utilisation des forces du lac de Lucendro	—	30 000	—	—	713 590	—			
124	Usines électriques Amsteg, agrandissement de la centrale téléphonique (Porté au compte de construction définitif en 1937=27 798 fr. 75)	—	61 000	—	16 822	75	16 822	75		
126	Sous-stations Steinen, agrandissement de la centrale téléphonique (Porté au compte de construction définitif en 1937=35 797 fr. 65.)	—	72 500	—	—	743 799	85			
	Total pour les usines, lignes de transport et sous-stations	—	—	—	—	—	2 785 875	80		
2. Ateliers.										
135	Imprévu Ateliers de Zurich, installation d'une chaudière électro-thermique	—	100 000	—	—	—	—			
	Total pour entreprises accessoires	77 000	—	65 680	75	65 680	75			
Répartition sur les comptes suivants:										
Travaux en cours d'exécution, entreprises accessoires,										
	1. Usines électriques	fr. 2 460 004.15								
	2. Ateliers	» 63 939.65								
		fr. 2 523 943.80								
Dépenses de parachèvement imputables sur le compte d'exploitation,										
	1. Usines électriques	» 325 871.65								
	2. Ateliers	» 1 741.10								
	Total	fr. 2 851 556.55								

Comparaison entre les dépenses de construction et le budget de 1937.

	Budget de 1937			Dépenses de l'année 1937 ¹⁾						Dépenses en plus ou en moins		
	Construction (Dép. nettes)	Exploitation	Total	Construction (Dép. nettes)		Exploitation		Total		Fr.	Ct.	
				Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.			
Etablissement de la ligne.												
A. Construction de nouvelles lignes												
Ligne de raccordement entre les gares de Genève-Cornavin et des Eaux-Vives . . .	150 000	—	150 000	—	86 317	—	141 907	45	55 590	45	—	94 409 55
Ligne de la Surb	150 000	—	150 000	—	55 590	45	—	—	55 590	45	—	94 409 55
B. Travaux neufs et de parachèvement	17 697 700	6 394 900	24 092 600	14 947 435	04	5 437 692	86	20 385 127	90	—3 707 472	10	
Installation de la traction électrique (Les dépenses de construction pour les usines, les lignes de transport et les sous-stations sont comptabilisées sur le compte „Dépenses pour entreprises accessoires“).	885 500	168 500	1 054 000	325 976	97	46 261	—	372 237	97	—	681 762 03	
I. Frais généraux et II. Etablissement de la ligne et installations fixes .	11 632 400	2 278 100	13 910 500	9 251 547	38	1 954 500	85	11 206 048	23	—2 704 451	77	
Direction générale	148 500	1 500	150 000	77 834	95	4 542	80	82 377	75	—	67 622 25	
I ^{er} arrondissement	5 964 700	922 500	6 887 200	4 146 980	13	780 801	—	4 927 781	13	—	1 959 418 87	
II ^e arrondissement	3 191 700	911 100	4 102 800	2 769 605	68	779 645	25	3 549 250	93	—	553 549 07	
III ^e arrondissement	2 327 500	443 000	2 770 500	2 257 126	62	389 511	80	2 646 638	42	—	123 861 58	
III. Matériel roulant. Direction générale	4 769 000	3 890 000	8 659 000	5 118 193	10	3 313 990	75	8 432 183	85	—226 816	15	
IV. Mobilier et ustensiles	425 000	31 100	456 100	288 918	45	87 109	40	376 027	85	—80 072	15	
Direction générale	223 200	—	223 200	210 011	15	988	80	210 999	95	—	12 200 05	
I ^{er} arrondissement	40 700	21 300	62 000	9 704	35	18 328	35	28 032	70	—	33 967 30	
II ^e arrondissement	91 000	—	91 000	36 486	55	31 135	15	67 621	70	—	23 378 30	
III ^e arrondissement	70 100	9 800	79 900	32 716	40	36 657	10	69 373	50	—	10 526 50	
V. Services auxiliaires. Dir. générale	— 14 200	27 200	13 000	— 37 200	86	35 830	86	— 1 370	—	— 14 370	—	
Economat	— 14 200	27 200	13 000	— 37 200	86	35 830	86	— 1 370	—	— 14 370	—	
Total construction du chemin de fer	17 847 700	6 394 900	24 242 600	14 861 118	04	5 579 600	31	20 440 718	35	—3 801 881	65	
Dépenses pour entreprises accessoires.												
1. Usines électriques, lignes de transport et sous-stations . . .	— 848 000	1 051 000	203 000	— 1 060 239	10	1 069 385	95	9 146	85	— 193 853	15	
2. Ateliers	— 395 400	808 200	412 800	— 3 313 834	53	3 667 482	93	353 648	40	— 59 151	60	
3. Navigation s. le lac de Constance	— 79 800	95 800	16 000	— 112 680	08	117 145	08	4 465	—	— 11 535	—	
Total pour entreprises accessoires	— 1 323 200	1 955 000	631 800	— 4 486 753	71	4 854 013	96	367 260	25	— 264 539	75	
Total général	16 524 500	8 349 900	24 874 400	10 374 364	33	10 433 614	27	20 807 978	60	— 4 066 421	40	
Récapitulation d'après les comptes du bilan.												
Dépenses pour le chemin de fer.												
A. Construction de nouvelles lignes												
Ligne de raccordement entre les gares de Genève-Cornavin et des Eaux-Vives . . .	150 000	—	150 000	—	86 317	—	141 907	45	55 590	45	—	94 409 55
B. Travaux neufs et de parachèvement	17 697 700	6 394 900	24 092 600	14 947 435	04	5 437 692	86	20 385 127	90	—3 707 472	10	
Installation de la traction électrique	885 500	168 500	1 054 000	325 976	97	46 261	—	372 237	97	—	681 762 03	
Direction générale	5 126 500	3 918 700	9 045 200	5 368 838	34	3 855 353	21	8 724 191	55	—	321 008 45	
I ^{er} arrondissement	6 005 400	943 800	6 949 200	4 156 684	48	799 129	35	4 955 813	83	—	1 993 386 17	
II ^e arrondissement	3 282 700	911 100	4 193 800	2 806 092	23	810 780	40	3 616 872	63	—	576 927 37	
III ^e arrondissement	2 397 600	452 800	2 850 400	2 289 843	02	426 168	90	2 716 011	92	—	134 388 08	
Total des dépenses de construction	17 847 700	6 394 900	24 242 600	14 861 118	04	5 579 600	31	20 440 718	35	—3 801 881	65	
Dépenses pour entreprises accessoires	— 1 323 200	1 955 000	631 800	— 4 486 753	71	4 854 013	96	367 260	25	— 264 539	75	
Total général, comme ci-dessus	16 524 500	8 349 900	24 874 400	10 374 364	33	† 10 433 614	27	20 807 978	60	— 4 066 421	40	

¹⁾ En ce qui concerne la récapitulation des dépenses de construction, voir le tableau à la page 104.

† A la charge des comptes ci-après :

Matériel roulant, compte d'exploitation	fr.	3 313 990.75
Dépenses de construction à la charge de l'exploitation	fr.	1 453 297.95
Economat, compte d'exploitation	fr.	35 830.86
Usines, compte d'exploitation	fr.	1 069 385.95
Ateliers, compte d'exploitation	fr.	770 565.85
Navigation sur le lac de Constance	fr.	115 302.98
Dépenses à amortir	fr.	776 480.75
Fonds de renouvellement, solde du fonds des ateliers supprimé dès le 1 ^{er} janvier 1937	fr.	2 896 917.08
le 1 ^{er} janvier 1937	fr.	1 242.10
	Total fr.	10 433 614.27

Frais d'installation de la traction électrique de 1907 à 1937.

Installation de la traction électrique	Dépenses à fin 1936		Dépenses de l'année 1937		Dépenses à fin 1937								
					Travaux achevés		Travaux en cours d'exécution		Dépenses de construction à la charge du compte d'exploitation		Total		
	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	
I. Généralités, leviers de plans et études de projets.													
Ces frais ont été répartis, en 1930, sur les divers ouvrages de construction des usines électriques, sous-stations, lignes de transport et lignes de contact.													
II. Acquisition de forces hydrauliques	6 271 707	—	—	—	1 659 832	65	1 701 253	35	§ 2 910 621	—	6 271 707	—	
1. Bassin de la Reuss (canton d'Uri) :													
a. Palier Andermatt — Wassen	1 305 396	35	—	—	—	—	987 113	35	318 283	—	1 305 396	35	
b. Palier Wassen-Amsteg	1 046 077	75	—	—	427 360	75	—	—	618 717	—	1 046 077	75	
2. Haute Léventine (canton du Tessin)	1 530 455	05	—	—	414 205	05	—	—	1 116 250	—	1 530 455	05	
3. Forces du Rhône entre Fiesch et Mörrel	622 999	30	—	—	—	—	—	—	622 999	30	622 999	30	
4. Forces de la Binna	112 034	40	—	—	—	—	—	—	112 034	40	112 034	40	
5. Barberine, Eau-Noire et Trient	845 799	50	—	—	723 462	20	—	—	122 337	30	845 799	50	
6. Triège	85 644	75	—	—	85 644	75	—	—	—	—	85 644	75	
7. Lac de Lucendro	550	—	—	—	—	—	550	—	—	—	550	—	
8. Forces de l'Aar de Rüchlig à Wildegg	713 590	—	—	—	—	—	713 590	—	—	—	713 590	—	
9. Forces des ruisseaux de Finhaut	6 659	90	—	—	6 659	90	—	—	—	—	6 659	90	
10. Forces du Rhône (210 m) près de l'usine de Vernayaz	2 500	—	—	—	2 500	—	—	—	—	—	2 500	—	
§ Redevances d'eau; dès la mise en service des usines électriques, ces redevances sont imputées sur le compte d'exploitation de ces usines.													
III. Usines électriques	153 576 069	02	—	2 576	55	152 495 818	72	755 855	45	326 971	40	153 578 645	57
1. Usine de Massaboden	2 879 110	13	—	290	—	2 598 487	08	—	—	280 333	05	2 878 820	13
2. Usine d'Amsteg	50 777 423	79	—	14 422	25	50 775 023	29	12 055	60	4 767	15	50 791 846	04
3. Usine auxiliaire de Göschenen	522 265	48	—	—	—	487 914	48	—	—	34 351	—	522 265	48
4. Usine de Ritom	23 915 413	21	—	11 701	—	23 899 161	51	—	—	4 550	70	23 903 712	21
5. Usine de Barberine	35 142 766	79	—	9 005	90	35 133 760	89	—	—	—	—	35 133 760	89
6. Usine de Vernayaz	36 941 680	82	—	9 151	20	36 947 862	52	—	—	2 969	50	36 950 832	02
7. Adduction du Trient à l'usine de Vernayaz et établissement de l'Usine auxiliaire de Trient	1 798 714	70	—	—	—	1 798 714	70	—	—	—	—	1 798 714	70
8. Usine de Rapperswil	743 799	85	—	—	—	—	743 799	85	—	—	—	743 799	85
9. Adduction du Cadlimo-bach au lac de Ritom (y compris les frais de concession)	854 894	25	—	—	—	854 894	25	—	—	—	—	854 894	25
IV. Lignes de transport	42 866 259	94	—	56 376	05	42 259 046	79	—	—	550 837	10	42 809 883	89
1. Amsteg-Ritom-Giubiasco — Melide	12 876 351	45	—	—	—	12 876 351	45	—	—	—	—	12 876 351	45
2. Amsteg-Steinen-Immensee	3 157 172	41	—	—	—	3 157 172	41	—	—	—	—	3 157 172	41
3. Immensee — Rotkreuz — Sihlbrugg	1 095 939	11	—	—	—	1 095 939	11	—	—	—	—	1 095 939	11
4. Rotkreuz-Olten	2 226 917	30	—	—	—	2 226 917	30	—	—	—	—	2 226 917	30
5. Rotkreuz-Emmen-brücke	475 212	38	—	—	—	475 212	38	—	—	—	—	475 212	38
6. Brigue-Granges	550 088	70	—	—	—	—	—	—	—	550 088	70	550 088	70
7. Châtelard — Vernayaz — Puidoux	3 604 984	81	—	—	—	3 604 984	81	—	—	—	—	3 604 984	81
8. Puidoux-Bussigny	869 482	10	—	—	—	869 482	10	—	—	—	—	869 482	10
9. Vernayaz-Puidoux	661 385	64	—	—	—	661 385	64	—	—	—	—	661 385	64
10. Vernayaz — Rapperswil	6 414 878	11	—	1 101	85	6 415 979	96	—	—	—	—	6 415 979	96

Frais d'installation de la traction électrique de 1907 à 1937.

Installation de la traction électrique	Dépenses à fin 1936		Dépenses de l'année 1937		Dépenses à fin 1937								
					Travaux achevés		Travaux en cours d'exécution		Dépenses de construction à la charge du compte d'exploitation		Total		
11. Hendschiken—Brougg .	Fr. 250 532	Ct. 90	—	—	Fr. 250 421	Ct. 70	—	—	Fr. 111	Ct. 20	Fr. 250 532	Ct. 90	
12. Brougg—Seebach . . .	716 542	92	—	—	716 542	92	—	—	—	—	716 542	92	
13. Mühlberg—Berthoud .	789 663	51	—	—	789 663	51	—	—	—	—	789 663	51	
14. Steinen—Altendrf.— Seebach Gossau	2 874 569	25	—	53 660	75	2 820 271	30	—	—	637	20	2 820 908	50
15. Seebach—Grüze . . .	520 282	05	—	—	520 282	05	—	—	—	—	520 282	05	
16. Vernayaz — Granges — Massaboden	1 373 762	95	—	—	1 373 762	95	—	—	—	—	1 373 762	95	
17. Chiètres—Fribourg . .	280 375	60	—	—	280 375	60	—	—	—	—	280 375	60	
18. Chiètres—Bienne . . .	663 302	10	—	—	663 302	10	—	—	—	—	663 302	10	
19. Rapperswil-Hendschiken	279 876	90	—	—	279 876	90	—	—	—	—	279 876	90	
20. Bussigny—Nyon . . .	111 297	15	—	—	111 297	15	—	—	—	—	111 297	15	
21. Altendorf—Sargans . .	1 058 839	17	—	3 817	15	1 055 022	02	—	—	—	1 055 022	02	
22. Chiètres—Neuchâtel . .	359 138	15	—	—	359 138	15	—	—	—	—	359 138	15	
23. Rapperswil—Muttenz .	809 578	80	—	—	809 578	80	—	—	—	—	809 578	80	
24. Muttenz—Delémont . .	627 837	78	—	—	627 837	78	—	—	—	—	627 837	78	
25. Sargans—St. Margrethen	218 248	70	—	—	218 248	70	—	—	—	—	218 248	70	
V. Sous-stations	48 212 312	02	—	25 582	90	47 313 588	65	2 895	35	870 245	12	48 186 729	12
1. Melide	1 874 228	72	—	120	—	1 873 314	72	—	—	794	—	1 874 108	72
2. Giubiasco	2 573 275	73	—	2 012	—	2 569 598	88	—	—	1 664	85	2 571 263	73
3. Giornico	2 685 032	07	—	2 323	20	2 675 005	47	—	—	7 703	40	2 682 708	87
4. Gœschenen	2 540 545	60	—	6 135	—	2 533 022	45	—	—	1 388	15	2 534 410	60
5. Steinen	3 220 065	32	—	5 582	50	3 209 258	37	2 895	35	13 494	10	3 225 647	82
6. Sihlbrugg	1 849 200	94	—	600	10	1 849 783	54	—	—	17	50	1 849 801	04
7. Emmenbrücke	1 470 323	01	—	3 032	15	1 467 290	86	—	—	—	—	1 467 290	86
8. Beinwil	227 701	93	—	—	—	—	—	—	—	227 701	93	227 701	93
9. Brougg	1 645 812	35	—	581	75	1 645 002	05	—	—	1 392	05	1 646 394	10
10. Olten	1 820 157	39	—	41	50	1 820 115	89	—	—	—	—	1 820 115	89
11. Loèche	239 525	96	—	—	—	—	—	—	—	239 525	96	239 525	96
12. Granges	471 908	43	—	—	—	125 869	25	—	—	346 039	18	471 908	43
13. Bussigny	1 849 977	25	—	1 520	—	1 848 457	25	—	—	—	—	1 848 457	25
14. Berthoud	1 650 250	62	—	6 320	20	1 642 436	82	—	—	1 493	60	1 643 930	42
15. Seebach	3 336 672	17	—	12 041	30	3 346 879	62	—	—	1 833	85	3 348 713	47
16. Puidoux (station de distr.)	3 425 552	25	—	4 127	40	3 420 458	55	—	—	966	30	3 421 424	85
17. Chiètres ()	3 445 950	08	—	6 187	40	3 439 762	68	—	—	—	—	3 439 762	68
18. Rapperswil ()	3 192 804	89	—	146	65	3 192 951	54	—	—	—	—	3 192 951	54
19. Fribourg	1 271 146	30	—	7 303	—	1 263 843	30	—	—	—	—	1 263 843	30
20. Thoune	240 127	67	—	—	—	240 127	67	—	—	—	—	240 127	67
21. Gossau	1 437 868	20	—	22	25	1 437 637	20	—	—	208	75	1 437 845	95
22. Sargans	1 466 492	16	—	1 573	—	1 442 319	36	—	—	22 599	80	1 464 919	16
23. Bienne	1 558 240	70	—	2 032	10	1 556 208	60	—	—	—	—	1 556 208	60
24. Wattwil	95 773	75	—	—	—	95 773	75	—	—	—	—	95 773	75
25. Grüze	1 381 263	13	—	5 128	—	1 372 713	43	—	—	3 421	70	1 376 135	13
26. Nyon (station d'alimentation)	78 680	35	—	—	—	78 650	35	—	—	—	—	78 680	35
27. Neuchâtel	1 037 695	35	—	1 044	—	1 036 651	35	—	—	—	—	1 036 651	35
28. Muttenz	1 339 735	25	—	—	—	1 339 735	25	—	—	—	—	1 339 735	25
29. Delémont	682 401	05	—	4 386	—	686 787	05	—	—	—	—	686 787	05
30. St.Margrethen (stat.d'aliment.)	103 903	40	—	—	—	103 903	40	—	—	—	—	103 903	40
VI. Lignes de contact	134 446 598	57	572 062	05	130 821 825	43	201 916	85	3 994 918	34	135 018 660	62	
1. Thoune—Berne	5 073 560	13	—	9 085	20	4 809 854	13	—	—	272 791	20	5 082 645	33
2. Erstfeld—Bellinzone . .	19 155 467	78	—	262	90	19 104 444	33	—	—	51 286	35	19 155 730	68
3. Bellinzone—Chiasso . .	7 541 425	80	—	539	20	7 381 774	61	—	—	160 190	39	7 541 965	—
4. Erstfeld—Lucerne . . .	8 638 483	99	—	605	20	8 555 247	94	—	—	83 841	25	8 639 089	19
5. Immensee—Rotkreuz . .	238 834	10	—	—	—	238 834	10	—	—	—	—	238 834	10
6. Arth-Goldau—Zurich et Zoug—Lucerne	6 587 723	04	—	7 727	95	6 567 234	24	—	—	28 216	75	6 595 450	99
7. Lucerne—Olten—Bâle . .	9 619 499	26	—	286	70	9 805 641	01	—	—	314 144	95	9 619 785	96
8. Brigue—Iselle, transformation . .	2 178 418	45	—	—	—	1 861 406	45	—	—	317 012	—	2 178 418	45
9. Brigue—Sion	4 017 396	32	—	3 179	50	2 040 726	67	—	—	1 979 849	15	4 020 575	82

Frais d'installation de la traction électrique de 1907 à 1937.

Installation de la traction électrique	Dépenses à fin 1936		Dépenses de l'année 1937		Dépenses à fin 1937								
	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	
10. Sion—Lausanne . . .	7 247 119	91	43 897	25	7 241 554	91	—	—	49 462	25	7 291 017	16	
11. Lausanne—Vallorbe et Daillens—Yverdon . . .	4 754 292	85	13 109	15	4 737 687	—	—	—	29 715	—	4 767 402	—	
12. Palézieux—Lausanne—Genève . . .	4 102 398	12	49 520	95	3 969 741	92	115 298	—	66 879	15	4 151 919	07	
13. Palézieux—Fribourg—Berne . . .	3 269 171	44	13 377	60	3 260 117	94	—	—	22 431	10	3 282 549	04	
14. Zurich—Olten . . .	5 079 114	06	12 765	35	5 069 360	06	12 768	85	9 750	50	5 091 879	41	
15. Olten—Berne . . .	3 650 660	23	56	85	3 628 169	88	—	—	22 547	20	3 650 717	08	
16. Thalwil—Richterswil .	1 102 958	43	27 360	75	1 126 273	48	—	—	4 045	70	1 130 319	18	
17. Zurich—Rapperswil .	1 527 223	10	13 705	90	1 522 375	65	—	—	18 553	35	1 540 929	—	
18. Zurich—Winterthour .	2 628 894	24	—	—	2 595 870	74	—	—	33 023	50	2 628 894	24	
19. Winterthour—St-Gall—Rorschach	3 817 575	18	72 001	95	3 802 645	03	71 627	40	15 304	70	3 889 577	13	
20. Winterthour—Romanshorn—Rorschach	3 114 912	28	58 607	40	3 153 567	58	—	—	19 952	10	3 173 519	68	
21. Brougg—Pratteln . . .	2 283 241	67	—	—	2 260 553	12	—	—	22 688	55	2 283 241	67	
22. Rotkreuz—Rapperswil, Hendschiken—Brougg .	1 423 394	15	35	05	1 404 805	35	—	—	18 623	85	1 423 429	20	
23. Wildegg—Emmenbrücke, Beinwil—Münster . . .	1 851 723	58	848	65	1 626 669	08	—	—	225 903	15	1 852 572	23	
24. Richterswil—Coire, Sargans—Buchs	3 871 271	69	18 991	90	3 743 025	09	—	—	147 238	50	3 890 263	59	
25. Yverdon—Bienne . . .	2 192 400	09	19 782	30	2 190 681	64	—	—	21 500	75	2 212 182	39	
26. Olten—Bienne	2 895 329	17	27	15	2 883 430	87	—	—	11 925	45	2 895 356	32	
27. Rapperswil—Wattwil .	719 351	97	13 933	10	726 410	07	—	—	6 875	—	733 285	07	
28. Oerlikon—Schaffhouse .	1 482 101	46	—	—	1 481 849	86	—	—	251	60	1 482 101	46	
29. Berne—Bienne	699 340	60	—	—	683 737	45	—	—	15 603	15	699 340	60	
30. Moutier—Delémont .	743 863	10	9 454	60	753 304	70	—	—	13	—	753 317	70	
31. Station de Chiètres .	38 760	95	—	—	38 760	95	—	—	—	—	38 760	95	
32. Neuchâtel—Le Locle—Col des Roches	1 660 794	20	—	—	1 660 032	85	—	—	761	35	1 660 794	20	
33. Bâle—Delémont . . .	1 731 887	42	213	35	1 731 800	77	—	—	300	—	1 732 100	77	
34. Wallisellen—Rapperswil, Uznach—Ziegelbrücke .	1 148 429	01	8 605	85	1 155 555	51	—	—	1 479	35	1 157 034	86	
35. Wattwil—Ebnat-Kappel .	105 415	90	—	—	105 415	90	—	—	—	—	105 415	90	
36. Delémont—Delle . . .	1 137 503	45	—	—	1 137 503	45	—	—	—	—	1 137 503	45	
37. Bienne—Sonceboz—La Chaux-de-Fonds	789 052	95	—	—	789 052	95	—	—	—	—	789 052	95	
38. Zurich—Affoltern—Zoug .	885 870	92	11	70	885 882	62	—	—	—	—	885 882	62	
39. Ziegelbrücke—Linthal .	823 830	30	—	297	90	818 125	—	—	5 407	40	823 532	40	
40. Berne—Lucerne	2 329 385	98	—	16 364	65	2 308 172	43	—	4 848	90	2 313 021	33	
41. Rorschach—Buchs . . .	1 341 940	10	—	2 222	60	1 335 645	60	2 222	60	6 294	50	1 344 162	70
42. Wil—Wattwil, électr. de la station de Lichtensteig .	21 878	20	—	—	21 878	20	—	—	—	—	21 878	20	
43. Giubiasco—Locarno . .	412 454	10	—	387	25	412 841	35	—	—	—	—	412 841	35
44. Gossau—Sulgen	339 687	15	—	—	335 311	10	—	—	4 376	05	339 687	15	
45. Sonceboz—Moutier . .	172 561	75	—	188 121	30	258 851	85	—	—	1 831	20	360 683	05
VII. Etablissement du profil d'espace libre (infrastructure, superstructure et bâtiments) .	20 784 714	89	—	207 234	55	12 063 967	67	—	—	8 513 512	67	20 577 480	34
1. Thoune—Berne	350 801	86	—	—	36 520	30	—	—	314 281	56	350 801	86	
2. Erstfeld—Bellinzone . .	2 960 118	34	—	—	2 123 446	17	—	—	836 672	17	2 960 118	34	
3. Bellinzone—Chiasso . .	1 373 452	55	—	—	1 018 194	50	—	—	355 258	05	1 373 452	55	
4. Erstfeld—Lucerne . . .	973 398	59	—	—	597 873	88	—	—	375 524	71	973 398	59	
5. Immensee—Rotkreuz . .	6 178	60	—	—	222	50	—	—	5 956	10	6 178	60	
6. Arth—Goldau—Zurich et Zoug—Lucerne	612 850	17	—	—	94 402	10	—	—	518 448	07	612 850	17	
7. Lucerne—Olten—Bâle .	999 794	—	—	—	399 885	35	—	—	599 908	65	999 794	—	
8. Brigue—Iselle, transformation .	190 228	20	—	—	171 381	65	—	—	18 846	55	190 228	20	
9. Brigue—Sion	441 115	95	—	—	307 485	55	—	—	133 630	40	441 115	95	
10. Sion—Lausanne	738 071	45	—	—	202 532	05	—	—	535 539	40	738 071	45	
11. Lausanne—Vallorbe et Daillens—Yverdon . . .	661 217	80	—	—	305 019	40	—	—	356 198	40	661 217	80	

Frais d'installation de la traction électrique de 1907 à 1937.

Installation de la traction électrique	Dépenses à fin 1936		Dépenses de l'année 1937		Dépenses à fin 1937								
					Travaux achevés		Travaux en cours d'exécution		Dépenses de construction à la charge du compte d'exploitation		Total		
	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	
12. Palézieux—Lausanne—Genève . . .	864 354	30	—	—	426 159	50	—	—	438 194	80	864 354	30	
13. Palézieux—Fribourg—Berne . . .	443 362	15	—	—	323 519	65	—	—	119 842	50	443 362	15	
14. Zurich—Olten . . .	700 242	12	—	—	341 173	15	—	—	359 068	97	700 242	12	
15. Olten—Berne . . .	395 869	60	—	—	211 507	20	—	—	184 362	40	395 869	60	
16. Thalwil—Richterswil . . .	34 629	—	—	—	10 845	55	—	—	23 783	45	34 629	—	
17. Zurich—Rapperswil . . .	457 680	67	—	—	185 535	87	—	—	272 144	80	457 680	67	
18. Zurich—Winterthour . . .	412 082	29	—	—	237 316	90	—	—	174 765	39	412 082	29	
19. Winterthour—St-Gall—Rorschach . .	820 286	40	—	—	336 834	13	—	—	483 452	27	820 286	40	
20. Winterthour—R'horn—Rorschach . .	412 878	42	—	—	228 620	27	—	—	184 258	15	412 878	42	
21. Brougg—Pratteln . . .	135 426	35	—	—	71 272	—	—	—	64 154	35	135 426	35	
22. Rotkreuz—Rapperswil, Hendschiken—Brougg	107 639	30	—	—	76 746	—	—	—	30 893	30	107 639	30	
23. Wildegg—Emmenbrücke, Beinwil—Münster . . .	202 617	40	—	—	179 293	60	—	—	23 323	80	202 617	40	
24. Richterswil—Coire, Sargans—Buchs . . .	586 907	35	—	—	445 949	75	—	—	140 957	60	586 907	35	
25. Yverdon—Bienne . . .	417 348	68	—	—	277 937	30	—	—	139 411	38	417 348	68	
26. Olten—Bienne . . .	183 948	65	—	—	156 896	55	—	—	27 052	10	183 948	65	
27. Rapperswil—Wattwil . . .	110 009	80	—	—	51 416	10	—	—	58 593	70	110 009	80	
28. Oerlikon—Schaffhouse . . .	420 663	74	—	—	205 135	19	—	—	215 528	55	420 663	74	
29. Berne—Bienne . . .	72 648	65	—	—	60 283	05	—	—	12 365	60	72 648	65	
30. Moutier—Delémont . . .	141 758	75	—	—	112 406	10	—	—	29 352	65	141 758	75	
31. Station de Chiètres . . .	5 760	50	—	—	3 458	55	—	—	2 301	95	5 760	50	
32. Neuchâtel—Le Locle—Col des Roches . . .	332 435	10	—	—	254 742	30	—	—	77 692	80	332 435	10	
33. Bâle—Delémont . . .	342 270	06	—	—	216 072	71	—	—	126 197	35	342 270	06	
34. Wallisellen—Rapperswil, Uznach—Ziegelbrücke . . .	280 113	10	—	—	143 504	10	—	—	136 609	—	280 113	10	
35. Wattwil—Ebnat-Kappel . . .	7 998	—	—	—	6 083	40	—	—	1 914	60	7 998	—	
36. Delémont—Delle . . .	1 157 943	85	—	—	733 154	75	—	—	424 789	10	1 157 943	85	
37. Bienne—Soncetboz—La Chaux-de-Fonds . . .	398 952	10	—	—	297 305	30	—	—	101 646	80	398 952	10	
38. Zurich—Affoltern—Zoug . . .	126 141	90	—	—	79 609	90	—	—	46 532	—	126 141	90	
39. Ziegelbrücke—Linthal . . .	181 101	11	—	—	114 412	60	—	—	66 688	51	181 101	11	
40. Berne—Lucerne . . .	492 112	13	—	—	352 783	90	—	—	139 328	23	492 112	13	
41. Rorschach—Buchs . . .	307 977	16	2 449	20	253 094	75	—	—	57 331	61	310 426	36	
42. Wil—Wattwil, électr. de la station de Lichtensteig . . .	15 105	50	—	—	10 426	05	—	—	4 679	45	15 105	50	
43. Giubiasco—Locarno . . .	123 610	95	28 644	95	138 418	50	—	—	13 837	40	152 255	90	
44. Gossau—Sulgen . . .	85 866	40	1 478	25	35 654	55	—	—	51 690	10	87 344	65	
45. Soncetboz—Moutier . . .	699 745	90	—	239 806	95	229 435	—	—	—	230 503	95	459 938	95
VIII. Installations à courant faible (télégraphe, téléphone, signaux, etc.)	82 793 436	03	7 410	47	76 369 089	19	86 798	—	6 344 959	31	82 800 846	50	
1. Thonon—Berne . . .	1 119 993	24	—	4 600	—	1 045 880	99	—	—	69 512	25	1 115 393	24
2. Erstfeld—Bellinzona . . .	7 637 807	33	—	—	—	7 050 498	56	—	—	587 308	77	7 637 807	33
3. Bellinzona—Chiasso . . .	2 449 819	32	—	—	—	2 172 939	36	—	—	276 879	96	2 449 819	32
4. Erstfeld—Lucerne . . .	2 874 202	55	—	—	—	2 376 007	91	—	—	498 194	64	2 874 202	55
5. Immensee—Rotkreuz . . .	120 798	15	—	—	—	103 671	20	—	—	17 126	95	120 798	15
6. Arth-Goldau—Zurich et Zoug—Lucerne . . .	2 960 154	65	—	—	—	2 729 548	35	—	—	230 606	30	2 960 154	65
7. Lucerne—Olten—Bâle . . .	3 872 568	28	—	—	—	3 615 633	33	—	—	256 934	95	3 872 568	28
8. Brigue—Iselle, transformation . . .	1 542 628	85	—	—	—	1 528 811	97	—	—	13 816	88	1 542 628	85
9. Brigue—Sion . . .	2 499 516	65	—	—	—	2 013 444	90	—	—	486 071	75	2 499 516	65
10. Sion—Lausanne . . .	5 740 608	16	—	—	—	5 388 102	70	—	—	352 505	46	5 740 608	16
11. Lausanne—Vallorbe et Dailly—Yverdon . . .	2 778 276	93	—	—	—	2 490 752	60	—	—	287 524	33	2 778 276	93
12. Palézieux—Lausanne—Genève . . .	4 737 644	10	—	—	—	4 578 112	90	—	—	159 531	20	4 737 644	10
13. Palézieux—Fribourg—Berne . . .	4 666 735	14	—	—	—	4 564 353	64	—	—	102 381	50	4 666 735	14
14. Zurich—Olten . . .	4 070 252	20	—	—	—	3 913 874	72	—	—	156 377	48	4 070 252	20
15. Olten—Berne . . .	3 948 832	91	—	—	—	3 780 507	46	—	—	168 325	45	3 948 832	91
16. Thalwil—Richterswil . . .	928 064	70	—	—	—	902 365	17	—	—	25 699	53	928 064	70

Frais d'installation de la traction électrique de 1907 à 1937.

Installation de la traction électrique	Dépenses à fin 1936		Dépenses de l'année 1937		Dépenses à fin 1937								
	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	
17. Zurich—Rapperswil . .	1 215 711	55	—	—	1 167 111	60	—	—	48 599	95	1 215 711	55	
18. Zurich—Winterthour . .	2 553 476	42	—	—	2 444 716	06	—	—	108 760	36	2 553 476	42	
19. Winterthour—St-Gall—Rorschach . .	3 676 904	36	—	—	3 500 295	85	—	—	176 608	51	3 676 904	36	
20. Winterthour—Romanshorn—Rorschach . . .	2 034 452	64	—	—	1 881 111	56	—	—	153 341	08	2 034 452	64	
21. Brougg—Pratteln . . .	920 001	29	—	—	842 188	55	—	—	77 812	74	920 001	29	
22. Rotkreuz—Rapperswil, Henschiken—Brougg . .	1 020 976	99	—	—	856 997	58	—	—	163 979	41	1 020 976	99	
23. Wildegg—Emmenbrücke Beinwil—Münster . . .	407 316	85	—	—	369 926	10	—	—	37 390	75	407 316	85	
24. Richterswil—Coire, Sargans—Buchs	3 199 593	14	49 820	—	3 014 321	18	48 114	75	186 977	21	3 249 413	14	
25. Yverdon—Bienne . . .	2 077 639	04	—	—	1 975 656	46	—	—	101 982	58	2 077 639	04	
26. Olten—Bienne . . .	1 734 608	58	—	—	1 469 737	—	—	—	264 871	58	1 734 608	58	
27. Rapperswil—Wattwil . .	528 631	26	—	—	487 762	85	—	—	40 868	41	528 631	26	
28. Oerlikon—Schaffhouse . .	1 127 785	88	—	—	1 026 736	70	—	—	101 049	18	1 127 785	88	
29. Berne—Bienne . . .	500 217	70	—	—	462 449	98	—	—	37 767	72	500 217	70	
30. Moutier—Delémont . . .	527 033	23	—	—	479 973	70	—	—	47 059	53	527 033	23	
31. Station de Chiètres . . .	44 462	73	—	—	40 860	33	—	—	3 602	40	44 462	73	
32. Neuchâtel—Le Locle-Col des Roches	1 050 982	11	—	—	1 008 431	47	—	—	42 550	64	1 050 982	11	
33. Bâle—Delémont . . .	929 158	13	—	—	835 850	30	—	—	93 307	83	929 158	13	
34. Wallisellen—Rapperswil, Uznach—Ziegelbrücke . .	802 656	36	—	—	668 619	36	—	—	134 037	—	802 656	36	
35. Wattwil—Ebnat-Kappel . .	39 891	10	—	—	32 986	35	—	—	6 904	75	39 891	10	
36. Delémont—Delle . . .	887 134	43	—	—	812 153	39	—	—	74 981	04	887 134	43	
37. Bienne—Soncboz—La Chaux-de-Fonds . . .	853 043	32	—	—	781 996	08	—	—	71 047	24	853 043	32	
38. Zurich—Affoltern—Zoug . .	644 803	13	—	—	531 627	95	—	—	113 175	18	644 803	13	
39. Ziegelbrücke—Linthal . .	353 314	78	—	—	280 062	95	—	—	73 251	83	353 314	78	
40. Berne—Lucerne . . .	1 779 122	51	—	—	1 564 917	89	—	—	214 204	62	1 779 122	51	
41. Rorschach—Buchs . . .	957 797	10	321	—	825 228	11	—	—	132 889	99	958 118	10	
42. Wil—Wattwil, électr. de la stat. L'steig . .	54 917	70	—	—	43 902	70	—	—	11 015	—	54 917	70	
43. Giubiasco—Locarno . . .	334 312	27	—	9 087	25	273 458	81	—	—	69 940	71	343 399	52
44. Gossau—Sulgen . . .	253 468	35	—	569	50	206 558	58	—	—	46 340	27	252 898	85
45. Soncboz—Moutier . . .	297 436	67	—	46 648	28	228 943	99	—	—	21 844	40	250 788	39
46. Neuchâtel—Les Verrières . . .	38 683	25	—	—	—	—	38 683	25	—	—	38 683	25	
IX. Installations pour la traction électr.	10 433 574	74	—	—	9 369 222	08	—	—	1 064 352	66	10 433 574	74	
1. Ateliers d'Yverdon . . .	1 766 433	35	—	—	1 705 161	75	—	—	61 271	60	1 766 433	35	
2. Ateliers de Bellinzone . . .	2 974 104	64	—	—	2 952 199	64	—	—	21 905	—	2 974 104	64	
3. Ateliers de Zurich . . .	2 383 546	41	—	—	2 228 534	91	—	—	155 011	50	2 383 546	41	
4. Dépôts du I ^e arrond ^t . .	694 423	70	—	—	685 903	50	—	—	8 520	20	694 423	70	
5. Dépôts du II ^e arrond ^t . .	1 528 899	94	—	—	1 125 676	80	—	—	403 223	14	1 528 899	94	
6. Dépôts du III ^e arrond ^t . .	861 969	26	—	—	449 032	77	—	—	412 936	49	861 969	26	
7. Magasin centr. d'Brittnau . . .	224 197	44	—	—	222 712	71	—	—	1 484	73	224 197	44	
Total, Installation de la traction électr.	499 384 672	21	292 855	57	472 352 391	18	2 748 719	—	24 576 417	60	499 677 527	78	
Acquisition de matériel roulant électr.	290 528 871	57	3 009 759	45	287 591 849	27	2 725 168	20	3 221 613	55	293 538 631	02	
a. 498 locomotives électriques et 28 tracteurs Te, dont 9 en construction . . .	271 037 920	97	1 812 826	70	269 379 048	82	1 171 981	30	2 299 717	55	272 850 747	67	
b. 60 automotrices électriques, dont 7 en construction . . .	19 490 950	60	1 196 932	75	18 212 800	45	1 553 186	90	921 896	—	20 687 883	35	
Total général	789 913 543	78	3 302 615	02	759 944 240	45	5 473 887	20	27 798 031	15	793 216 158	80	
A déduire: Subvention fédérale pour accélération de l'électrification	-41 410 599	16	—	—	-41 410 599	16	—	—	—	—	-41 410 599	16	
A la charge des chemins de fer fédéraux	748 502 944	62	3 302 615	02	718 533 641	29	5 473 887	20	27 798 031	15	751 805 559	64	
Les bonifications provenant du «capital amorti», ainsi que les annuités d'amortissement sur le capital d'établissement des usines électriques, suivant plan d'amortissement, n'ont pas été déduites des frais d'installation ci-dessus; elles se montent à:													
Groupe d'usines Amsteg-Ritom-Göschenen . .	-2 606 504	23	- 325 918	95	- 2 932 423	18	—	—	—	—	-2 932 423	18	
Groupe d'usines Vernayaz-Barberine - Trient - Massaboden . .	-2 117 071	26	- 297 720	15	- 2 414 791	41	—	—	—	—	-2 414 791	41	
Lignes de transport	-1 193 809	08	- 162 293	65	- 1 356 102	73	—	—	—	—	-1 356 102	73	
Sous-stations	-1 253 942	93	- 180 625	60	- 1 434 568	53	—	—	—	—	-1 434 568	53	
Total	-7 171 327	50	- 966 558	35	- 8 137 885	85	—	—	—	—	- 8 137 885	85	